

Le scrutin en Haïti fait des incroyables ici

MONTREAL (PC, Reuter) — Une mission québécoise de retour d'Haïti se pose de sérieuses questions sur la validité des élections à venir, le 16 décembre.

La délégation, qui est revenue mardi, était formée de représentants de la CEQ, de la FTQ, de l'Association québécoise des organismes de coopération internationale (AQOCI), de la Ligue des droits et libertés, de Développement et paix, de Jeunesse du monde et de l'Entraide missionnaire.

Aux yeux de M. Normand Breault, de l'AQOCI, « le climat d'insécurité persiste » au sein du peuple haïtien, notamment à cause de la candidature à la présidence de Roger Lafontant, un « macoute et duvaliériste » dont les supporters ont été dispersés hier à Port-au-Prince.

La mission québécoise fonde beaucoup d'espoir dans la candidature du père Aristide, « défenseur des petites gens et porteur des aspirations du peuple ».

Décision à venir

La date fatidique sera le 6 novembre, jour où le Conseil électoral provisoire (CEP) autorisera ou interdira la candidature de Roger Lafontant. La mission québécoise espère que cette candidature sera interdite.

La nouvelle constitution stipule clairement que « toute personne dénoncée par la clameur publique pour avoir pratiqué la torture sur les prisonniers politiques » ou « toute personne notoirement connue pour avoir été, par ses excès de zèle, un des artisans de la dictature et de son maintien durant les 29 dernières années » ne pourra briguer aucune fonction publique durant les 10 années qui suivront la publication de la présente constitution.

Or, selon la mission québécoise, M. Lafontant fait partie de ce groupe.

Selon M. Breault, « si l'élection a lieu, la participation massive des gens serait un gage de sérieux ». S'il a l'assurance que les élections seront valables et démocratiques, le peuple haïtien pourrait se rendre en masse aux urnes.

La présence d'observateurs internationaux contribuera sûrement à créer ce climat de confiance en vue d'une opportunité démocratique.

Pour l'avenir, l'après-élection, la mission québécoise exprime d'autres craintes. M. Breault souligne que la présidence élue démocratiquement « aura à faire face à une armée profondément enracinée dans la corruption et une fonction publique autocratique et duvaliériste ». Même si l'élection est démocratique, la partie n'est pas gagnée d'avance.



Des fondamentalistes hindous s'acharnent à démolir un mur qui les séparent de la mosquée d'Ayodhya, en Inde. Ces fanatiques religieux veulent démolir ce lieu saint musulman pour construire sur cet emplacement un temple hindou.

En Inde et au Bangladesh

Hindous et musulmans en guerre

NEW DELHI (AFP, AP) — Au moins 22 personnes sont mortes hier en Inde dans la vague de violences entre hindous et musulmans déclenchée par la tentative des hindous de détruire mardi la mosquée d'Ayodhya (Uttar Pradesh) pour y construire un temple, alors que l'armée est déployée dans de nombreuses régions du pays placées sous couvre-feu.

L'agence n'a pu préciser à quelle communauté appartenaient les victimes, tuées dans les États de Gujarat, Madhya Pradesh, Uttar Pradesh et Andhra Pradesh.

À Ayodhya, de nouvelles troupes paramilitaires ont été déployées, 350 hommes étant venus renforcer les policiers et troupes fédérales paramilitaires qui bouclent l'accès à la mosquée, ont indiqué des sources gouvernementales.

Près de 3500 membres des forces de l'ordre bloquent un pont menant à la ville sainte, après que des manifestants eurent tenté d'entrer à Ayodhya, interdite aux civils depuis 10 jours, et le couvre-feu a été renforcé afin d'éviter une seconde tentative des fondamentalistes contre le site.

Plus de 100 morts

Les journalistes se sont vus interdire l'accès à la mosquée, partiellement endommagée mardi par les fondamentalistes hindous. Six personnes ont été tuées mardi à Ayodhya par la police.

Les violences entre communautés hindoues et musulmanes ont fait quelque 175 morts au cours des huit derniers jours, déclenchées par la volonté des fondamentalistes hindous de détruire la mosquée d'Ayodhya, datant du XVI^e siècle, et d'y reconstruire un temple au Dieu Rama, qui selon eux s'élevait auparavant sur le site.

Au Bangladesh voisin, à majorité musulmane, des manifestations ont également éclaté, notamment à Chittagong, deuxième ville du pays, provoquant des centaines d'arrestations.

Des centaines d'étudiants musulmans ont également manifesté hier dans les rues de Faisalabad (est du Pakistan) pour protester contre les hindous. Le gouvernement pakistanais, lui, n'a pas encore réagi à ces événements.

Près de 600 fondamentalistes hindous, venus rejoindre mardi près de 25 000 autres coreligionnaires à Ayodhya, avaient déclaré qu'ils ne partiraient pas avant que la mosquée ne soit rasée.

Selon l'administration régionale,

« la situation (à Ayodhya) est très tendue, mais sous contrôle », et les activistes commencent à quitter la ville.

Hier, à Ayodhya, on a constaté que des hindous quittaient la ville sainte dans des autobus, et un activiste a déclaré sans plus de précisions: « Nous avons établi un compromis avec nos chefs, et nous repartons ».

Mardi, des troubles apparemment liés au conflit avaient fait huit morts au Gujarat. Au Cachemire (nord de l'Inde), hier, la grève générale a été déclenchée à l'appel du Bharatiya Janata (BJP, parti conservateur hindou, organisateur de la croisade d'Ayodhya), en signe de protestation contre les morts d'Ayodhya, et 90 personnes ont été blessées quand des centaines de manifestants hindous ont affronté les forces de l'ordre dans les régions hindoues de cet État à majorité musulmane.

Par ailleurs, le retrait du soutien du BJP au gouvernement du premier ministre Vishwanath Pratap Singh a plongé l'Inde dans une crise politique, à la veille d'un vote de confiance au Parlement le 7 novembre prochain.

Hier, le ministre des Sports du cabinet Singh a démissionné, suivant le ministre de l'Environnement Maneka Gandhi.

Commerce avec Cuba: Ottawa interdit aux filiales canadiennes d'obéir aux États-Unis

OTTAWA (CP, PC) — Le gouvernement Mulroney a émis une directive hier forçant les filiales canadiennes de compagnies américaines à ignorer un projet de loi américain interdisant le commerce avec Cuba, un État communiste, a déclaré le ministre canadien Joe Clark, des Affaires extérieures.

L'amendement américain, présenté par le sénateur démocrate Connie Mack, de Floride, dans le cadre d'un projet de loi sur le commerce extérieur, empiète sur la souveraineté canadienne, a soutenu M. Clark.

« C'est le gouvernement du Canada qui établit les lois et les politiques régissant le commerce extérieur des sociétés opérant au Canada », a déclaré pour sa part Mme Campbell.

L'amendement Mack interdit tout commerce entre Cuba et les filiales étrangères de sociétés américaines, même si elles sont situées au Canada et si leurs produits sont d'origine canadienne.

Le Sénat et la Chambre des représentants des États-Unis ont adopté cette mesure. Il ne manque que la signature du président George Bush pour qu'elle ait force de loi.

M. Clark a rappelé que le Canada désapprouvait certaines politiques américaines vis-à-vis de Cuba. Contrairement à Washington, Ottawa n'a pas décrété un embargo sur le commerce avec Cuba.

« La mise en application de l'amendement Mack aurait presque certainement un impact négatif sur les relations commerciales que les filiales canadiennes ont graduellement établies avec Cuba », a-t-il déclaré.

Question commerciale

Il ne s'agit pas uniquement d'une question commerciale, puisque que l'an dernier, le commerce entre les filiales canadiennes de compagnies américaines et Cuba ne représentait que 22 millions \$ US. Il s'agit avant tout d'une question de souveraineté, a réitéré M. Clark.

Le Canada, par le biais de l'ambassade canadienne à Washington, a protesté vivement contre l'amendement Mack auprès de l'administration américaine, mais sans grand succès. Il a alors résolu d'avoir recours à la Loi sur les mesures extraterritoriales étrangères pour adopter un arrêté afin de contrer cette mesure.

C'était la première fois que le gouvernement avait recours à cette loi, adoptée en 1984 afin justement de contrer l'application de lois étrangères au Canada. Le gouvernement canadien s'opposait depuis 1963 aux tentatives des États-Unis pour réglementer le

commerce entre Cuba et les sociétés américaines opérant au Canada.

Le geste du gouvernement canadien démontrera le sérieux de la position canadienne, et lui donnera des fondements juridiques, a affirmé M. Clark.

La guerre du Golfe en cadeau

LONDRES (AFP) — Un fabricant de jouets malaisien vient de sortir le cadeau idéal pour égayer le Noël des stratèges en chambre : un jeu de société sur la guerre du Golfe, dans lequel les présidents George Bush et Saddam Hussein pourront se disputer sans fin les puits de pétrole et les bases militaires du Proche-Orient.

Selon le quotidien britannique *The Independent*, la compagnie Yimi Toy de Kuala Lumpur compte vendre à l'étranger 300 000 à 500 000 boîtes du jeu « Gulf War : the Board Game » pour les fêtes de fin d'année.

C'est un jeu de stratégie classique. Des figurines en plastique du président américain et du général irakien — secondées par leurs « alliés », Margaret Thatcher et le colonel Kadhafi, et leurs lieutenants — se déplacent et s'affrontent sur une carte de la région, au milieu des champs pétrolifères et des bases aériennes.

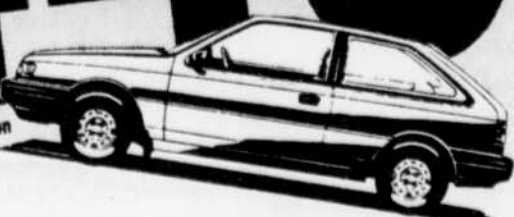
Le directeur de Yimi, M. Yim Tam Tak, doit une fière chandelle à Saddam Hussein. À l'origine, il voulait lancer « Superpowers », un jeu opposant les États-Unis à l'Union soviétique, mais la fin de la guerre froide a fait capoter son projet, déjà au stade de la conception.

L'invasion du Koweït est venue à point nommé. Il a suffi de changer la carte sur la boîte et de garder certaines figurines, sans altérer les règles du jeu.

EXCEL '91

8,445\$

Transport et préparation en sus



CHEZ M. LESSARD SEULEMENT

JE ROULE QUÉBÉCOIS, JE ROULE LESSARD!



M. LESSARD Ltée
659, Boul. St-Joseph
Québec
418-623-5471

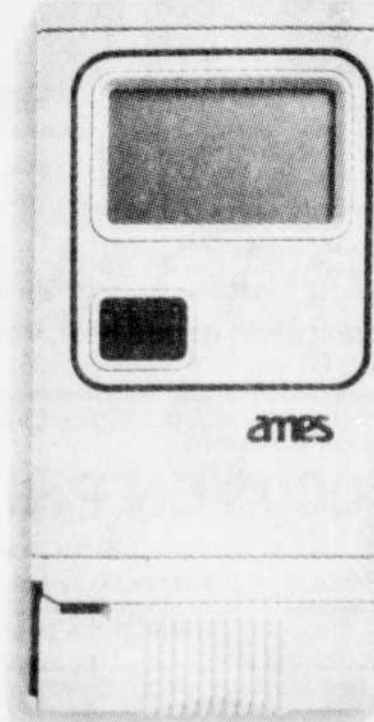
Le seul concessionnaire Hyundai de la région dont les ateliers sont recommandés par le Club Automobile.

DEPUIS PLUS DE 40 ANS AU SERVICE DES AUTOMOBILISTES

HYUNDAI

Nous vendons des voitures bien pensées.

OFFRE SPÉCIALE D'UNE DURÉE LIMITÉE POUR LES PERSONNES ATTEINTES DE DIABÈTE



Prix de détail suggéré : 129 \$

Achetez l'économique Glucometer® GX ce mois-ci et nous vous remettrons 30 \$!

L'auto-surveillance de la glycémie est plus facile à faire qu'à dire avec un indicateur Glucometer® GX. Ce mois-ci, le Glucometer® GX est offert à un prix encore plus abordable, pour que le dosage de la glycémie ne vous prive plus des petits plaisirs de la vie.

Cette offre spéciale est en vigueur en novembre seulement à la pharmacie de votre quartier.

RENSEIGNEZ-VOUS SUR LES NOUVEAUX RÂTONNETS GLUCOSTIX® EN SACHETS D'ALUMINIUM, QUI RENDENT LE DOSAGE DE LA GLYCÉMIE ENCORE PLUS PRATIQUE.

REMPLISSEZ CE BON ET RECEVEZ 30 \$ À L'ACHAT D'UN GLUCOMETER® GX

Le présent bon et mon coupon de caisse sont la preuve que j'ai fait l'achat d'un Glucometer® GX entre les 1^{er} et 30 novembre 1990. Veuillez me remettre 30 \$.

Nom : _____
Adresse : _____
Ville : _____ Province : _____
Code postal : _____ Téléphone : () _____

Faites parvenir votre coupon de caisse et le présent bon à l'adresse suivante : GLUCOMETER® GX - REMBOURSEMENT, C.P. 9603, St-Jean (Nouveau-Brunswick) E2L 4N9. Le présent bon n'est pas un bon de réduction. L'offre prend fin le 30 novembre 1990. L'achat doit être fait entre les 1^{er} et 30 novembre 1990 et le bon doit être reçu le 31 décembre 1990 au plus tard. L'offre n'est valide qu'au Canada. PRÉVOIR JUSQU'À 8 SEMAINES POUR RECEVOIR LE REMBOURSEMENT. Le Glucometer® GX est en vente en pharmacie partout au Canada.

LES ARTS ET SPECTACLES

■ Plus \$ pour les films français

MONTREAL (PC) — Le ministre Marcel Masse demande à Téléfilm Canada d'adopter des «mesures radicales» pour redresser la situation, quant à la langue de tournage des coproductions entre la France et le Canada. Le bât blesse du côté des émissions de télévision où, depuis 1987, il y a eu pour 99 millions \$ de tournages en anglais, contre 56 millions \$ en français. Des productions comme le western *Bordertown III*, *Black Stallion* et, avant cela, l'imposante *Mount Royal* auront beaucoup fait pencher la balance.

Une grand-mère propose un livre sur la naissance aux tout-petits

Le café devant elle est froid et amer. Jocelyne Robert le sirote distraitemment. Ses yeux vifs de communicatrice et de sexologue de Montréal sont ailleurs. Ils éclairent un visage visiblement marqué par la joie de l'arrivée d'un bébé, son dernier-né et son sixième ouvrage: *L'histoire merveilleuse de la naissance*, publié aux Éditions de l'homme.

par CLAUDE TESSIER
LE SOLEIL

«Ce livre est destiné à tous les enfants, de zéro à cent ans», dit-elle au cours de l'entrevue.

Une question surgit: quel intérêt une grand-mère peut-elle trouver dans un livre pour enfants sur la sexualité, l'amour, la procréation et la naissance?

Sa réponse vient tout de go: «Pour certaines en tout cas, la grand-maman passe autant si non plus de temps avec son petit-fils ou sa petite-fille que le font les parents».

Jocelyne Robert exprime ainsi

Nota bene

La date limite pour les abonnés actuels du Club musical de Québec pour réserver leur *même* fauteuil pour la soirée-bénéfice des *Pianos en fête* est le vendredi 2 novembre 1990, à la fermeture des guichets du Grand Théâtre.



«L'enfant a droit à la vérité au sujet de sa conception et de sa naissance», dit Jocelyne Robert, sexologue.

un trait de la société contemporaine. Les parents, à cause du travail, ont moins de temps à consacrer à leurs jeunes enfants.

Et les enfants qui grandissent posent toujours, inopinément, des questions sur la naissance, leur naissance. Les parents, les grands-parents, les gardiens et les gardiennes, les éducateurs n'y échappent pas.

Le droit à la vérité

«L'enfant a droit à la vérité, plaide Mme Robert. Certaines réponses sont d'autant plus difficiles que les images garçonnées sur la naissance par la télévision n'expliquent pas tout. Les enfants entendent parler de bébé-éprouvette et de mère porteuse; ils appartiennent parfois à une famille «quadruparentale». Ce sont là des exemples de normes et de valeurs nouvelles.»

Dans son livre *L'histoire merveilleuse de la naissance*, Jocelyne Robert fait porter l'essentiel de

son message sur la compréhension du phénomène naître. Elle situe les questions de la vie dans le nouveau contexte social. L'auteure consacre ainsi un chapitre aux autres manières de voir à la vie.

«Avec les enfants, dit-elle, il faut procéder avec la vision du merveilleux parce que c'est le propre de leur vision, de leur capacité de s'étonner». Merveilleux pour elle ne veut pas dire cigogne, graine, semence, abeille et petits oiseaux... Le merveilleux peut vouloir dire aussi rigueur avec une composante affective et émotive qui réassure l'enfant.

Pour se faire aider, Mme Jocelyne Robert a fait appel à l'illustrateur Gilles Thibo qui, à son tour, a eu recours pour ses dessins à des couleurs aqua-marine. N'y a-t-il pas quelque chose d'aquatique dans tout ce qui naît?

Présentée ainsi, la naissance est plus merveilleuse encore.

L'histoire merveilleuse de la naissance, par Jocelyne Robert, aux Éditions de l'homme, 92 pages, 24,99 \$



Ghislaine
RHEAUME

Émilie première de la classe... Qui dit vrai?

Les *Filles de Caleb* tiendront-elles le premier rang des téléromans cet automne? Devant les héros et héroïnes d'*Entre chien et loup*, ou *Cormoran*, deux autres téléromans d'époque? Ou les héros jusque là indétrônables de *Lance et compte*?

La firme de sondage Nielsen a déjà donné la belle Émilie des *Filles de Caleb* gagnante. Nielsen a publié la semaine dernière des chiffres montrant que la première émission de la série *Caleb* avait attiré un auditoire de 2 039 000 personnes en moyenne par minute le 18 octobre. 40,5 % des «ménages» à l'écoute captaient alors Radio-Canada, soit 26,5 % des auditeurs potentiels. Elle annonçait aussi que c'était le plus fort résultat atteint par une émission depuis le début de la saison.

La Marina Orsini de *Caleb* aurait donc même dépassé la Marina Orsini de *Lance et compte* dont le premier téléfilm le 10 octobre aurait été vu par 1 840 000 auditeurs selon Nielsen.

Entre chien et loup capté par 1 737 000 auditeurs le 17 septembre vient en troisième place des émissions les plus populaires selon la maison de sondage.

Qui dit vrai?

Mais il y a un hic... Ce même épisode d'*Entre chien et loup* aurait été vu par 2 215 000 auditeurs, selon le palmarès de BBM pour la semaine du 13 au 19 septembre. C'est un écart important. Près d'un demi-million.

Quant au premier téléfilm de *Lance et compte*, il aurait été capté par 1 759 000 personnes, selon le palmarès obtenu hier de BBM, alors que Nielsen donne 1 840 000 auditeurs.

Les chiffres de BBM sur *Les Filles de Caleb* ne seront connus que la semaine prochaine.

Qui dit vrai? Nielsen ou BBM? Les différences entre ces résultats sont trop importantes pour qu'on ne les lise pas avec un brin de scepticisme.

Audimètres contre cahiers

Les chiffres Nielsen sont maintenant obtenus par audimètres. Ce sont d'étonnants petits espions branchés aux téléviseurs. Ils compilent et notent tous les caprices du téléspectateur quand il est devant son téléviseur. Qu'il papillonne, qu'il utilise des jeux vidéos ou son magnétoscope, l'audimètre transmet les informations à l'ordinateur central de la firme qui établit des moyennes d'écoute par minute.

Données fiables? À la condition bien sûr que chaque personne devant l'écran signale sa présence en pesant sur le petit bouton qui lui est assigné.

Nielsen a installé ses audimètres dans 485 foyers du Québec depuis un an.

Depuis qu'ils sont en usage aux États-Unis, les grands réseaux américains ont accusé une baisse d'écoute au profit des stations sur le câble. Ils s'en plaignent bien sûr.

BBM établit pour sa part des moyennes d'écoute au quart d'heure en extrapolant à partir des réponses écrites des auditeurs. Pour la semaine du 5 au 10 octobre, par exemple les réponses de 952 auditeurs ont été compilées par BBM pour établir le palmarès. Ces données compilées sont publiées trois semaines après la diffusion des émissions.

BBM utilise donc encore pour ces palmarès la technique des cahiers que le téléspectateur remplit scrupuleusement. Mais la compagnie implantera à son tour des audimètres.

Au Québec, les réseaux francophones ne sont pas abonnés aux résultats de Nielsen. La compagnie mène présentement une offensive pour augmenter sa clientèle. D'où cette diffusion rapide de résultats touchant des émissions populaires, au lendemain du gala de l'ADISQ.

La compagnie soulignait du même coup le premier anniversaire de l'implantation des audimètres.

Vite et juste?

Dans un communiqué diffusé aux médias Nielsen insiste sur la rapidité des données. C'est ainsi qu'elle révélait quatre jours après sa diffusion, que le gala de l'ADISQ avait été capté par 1 570 000 auditeurs.

L'an dernier, Nielsen avait établi le nombre de téléspectateurs du gala à 1 620 000 alors que BBM l'avait fixé à 2 200 000. Qui a dit vrai?

La compagnie affirme aussi que les données sont plus complètes. C'est exact. On y apprend par exemple que 60 % de l'auditoire des *Filles de Caleb* avait plus de 35 ans (69 % pour *Entre chien et loup*). Mais c'est la jeunesse qui écoute *Lance et compte*. 53 % des spectateurs sont du groupe des deux ans à 34 ans. Un spectateur sur cinq avait moins de 18 ans et les 18-34 ans composaient près du tiers de l'auditoire.

Les données seraient plus fiables que celles que l'industrie a connues, dit encore Nielsen. Ces écarts entre les maisons de sondages laissent toutefois sceptiques. Il faudrait peut-être d'autres boules de cristal pour toucher la vérité.

Quant à la belle Émilie des *Filles de Caleb*, il est plus probable que le palmarès BBM de la semaine prochaine la fasse passer encore au premier rang de la classe. Avec des résultats peut-être un peu plus spectaculaires.

Lance et compte... un résultat décevant

Le premier film de la série *Lance et compte* n'a pas obtenu le succès des épisodes des premières saisons selon le palmarès BBM de cette semaine.

C'est néanmoins l'émission la plus écoutée durant la semaine du 5 au 10 octobre juste avant *Un signe de feu*. Marc Gagnon (Marc Messier) et ses mauvais garçons ont eu le dessus sur Rémi Duval cette semaine-là. *Jamais deux sans toi* diffusée à l'heure de *Lance et compte* a subi une chute en passant sous le seuil du million avec 935 000 auditeurs. Elle n'apparaît pas parmi les dix émissions les plus écoutées.

Voici ce palmarès du 5 au 10 octobre, selon BBM.

- 1 — Lance et compte (TVA) 1 759 000
- 2 — Un signe de feu (RC) 1 753 000
- 3 — Chop Suey (TVA) 1 674 000
- 4 — Cormoran (RC) 1 628 000
- 5 — D'amour et d'amitié (TVA) 1 257 000
- 6 — Chambres en ville (TVA) 1 180 000
- 7 — Le Match de la vie (TVA) 1 117 000
- 8 — L'Heure juste (TVA) 1 082 000
- 9 — Drôle de Vidéo (TVA) 1 071 000
- 10 — Les Beaux Dimanches (RC) 999 000



Marina ORSINI

ROULEZ GAGNANT

A Gagner:

8 Voitures HYUNDAI

UNE(1) PAR SEMAINE

7 superbes Hyundai Excel L 1991 et au choix du (de la) gagnant(e), une huitième voiture, soit une magnifique Sonata GL ou une Scoupe LS.

Règlements disponibles aux endroits suivants: SOLEIL, CFER, TÉLÉ 4
La taxe de vente est incluse.

PLUS DE 85 000\$ EN PRIX

Pour participer:

Identifiez 3 indices dans la même semaine sur les ondes de Télé 4 et CFER Rimouski. Inscrivez le titre et la date de l'émission où chacun des indices est apparu sur le coupon de participation.

Les tirages seront effectués à 18 h 29, (immédiatement après le bulletin Le Monde) les 10, 16, 23, 30 octobre et 6, 13, 20, 27 novembre.

Postez par courrier oblitéré à:
"ROULEZ GAGNANT"
C.P. 15150 Québec (Québec) G1K 7X2

ou déposez à: Le Soleil
390, rue Saint-Vallier Est
Québec

ou Télé 4
1000, avenue Myrand
Sainte-Foy

Émission :

Date :

Émission :

Date :

Émission :

Date :

Nom :

Adresse :

Code postal :

Tél. :

LE SOLEIL TÉLÉ 4 - CFER HYUNDAI

"J'EMMERDE, DONC JE SUIS..."
— Tatïe Daniële

"UN TERMINATOR EN PANTOUFLES.
COUREZ VOIR CE QU'ELLE VOUS RÉSERVE!"
— George Privet, Voir

"C'EST UNE SALOPE AUTHENTIQUE!
VOUS AUREZ TERRIBLEMENT ENVIE DE LUI ADMINISTRER
UNE BAFTE ALLER-RETOUR AVANT DE L'EMBRASSER."
— Huguette Roberge, La presse

"À MOURIR DE RIRE"
— Studio

Vous ne la connaissez pas encore mais elle vous déteste déjà.

*Enqu岸t plus que ça :
i que je suis devenue la
elle héraïne des jeunes.
Ce qu'ils peuvent
être bêtes!!!*

dès demain!

Tatïe Danielle

MARTINI

LA NOUVELLE COMÉDIE NOIRE DE
ÉTIENNE CHATILIEZ
(*"La vie est un long fleuve tranquille"*)

AVEC TSILLA CHELTON, CATHERINE JACOB, ISABELLE NANTY, NEIGE DOLSKY,
ERIC PRAT, LAURENCE FÉVRIER.

PLACE CHAREST
DUPONT ET BOUL, CHAREST 529 9745

Où aller à Québec

Faire parvenir vos communiqués à: Lise GIGUÈRE, journal LE SOLEIL, C.P. 1547, 390, St-Vallier Est, Québec, G1K 7J6. Tél.: 647-3489.

Cinéma

La classification des films est établie par l'Office des communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive-Sud.

Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'œuvre: (1) chef-d'œuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANARDIÈRE (Galeria Canadienne, 661-8575). Programme double: 48 heures de plus (5) 19h20. Jours de tonnerre (4) 21h30. G. Prix d'entrée: 7,50 \$; 4 \$ moins de 14 ans et pour les 65 ans et plus.

CINEPLEX CHAREST (coin du Pont et boul. Charest, 529-9745). Dark Angel (5) version française. 12h45, 15h, 17h15, 19h45, 21h50. 14 ans. Presumed Innocent (4) (v.f. de Presumed Innocent) 13h45, 16h30, 19h15, 21h45. G. Memphis Belle (4) 12h35, 14h50, 17h05, 19h25, 21h45. G. Lignes interdites (4) (v.f. de Flatliners) 13h15, 16h, 19h, 21h40. G. Alberto Express (3) 12h30, 14h40, 16h45, 19h, 21h15. Darkman (5) V. française. 12h30, 14h40, 16h50, 19h10, 21h30. 14 ans. La gloire de mon père (3) 13h30, 16h15, 19h15, 21h45. G. Bons baisers d'Hollywood (4) (Version française: Postcard From The Edge) 14h, 16h30, 19h30, 21h50. G. Prix d'entrée: 7,50 \$; 4 \$ pour les 65 ans et plus et les moins de 14 ans. N.B.: Il est possible de se procurer ses billets à l'avance, la journée même de la représentation à laquelle vous désirez assister.

CLAP (2360 Chemin Sainte-Foy, 650-CLAP). Salle 1: La gloire de mon père (3) 12h, 14h15, 16h30, 19h, 21h15. G. Prix d'entrée: 7,50 \$; 4 \$ pour âge d'or et moins de 14 ans. Salle 2: Cyrano de Bergerac (2) 12h30. G. 58 minutes pour vivre (4) (v.f. de Die Hard #2) 14h45, 19h, 14 ans. Bunker Palace Hotel (4) 17h05. G. Presumed Innocent (4) (v.f. de Presumed Innocent) 21h30. G. Prix d'entrée: 5 \$; Age d'or et 14 ans et moins: 3,75 \$. Salle 3: Un compagnon de longue date (4) (Version française de A Long Time Companion) 12h30, 19h20. G. Réves (3) 14h30, 21h20. G. Do the Right Thing (1) V.O.A. 17h, 14 ans. Prix d'entrée: 5 \$. Age d'or et 14 ans et moins: 3,75 \$.

GALERIES DE LA CAPITALE (5401 des Galeries, 628-2455). Salle 1: Tes affaires sont mes affaires (5) (v.f. de Taking Care of Business) 18h45, 21h05. G. Salle 2: Une histoire inventée (4) 21h30. G. En soirée, avant-première du film «Le mari de la coiffeuse» 19h30 sur invitation seulement. Salle 3: Mon fantôme d'amour (4) (v.f. de Ghost) 18h30, 21h. G. Salle 4: Cyrano de Bergerac (2) 18h15, 21h. G. * Les laissez-passer ne sont pas acceptés. Salle 5: Air America (5) v. française. 19h, 21h15. G. Salle 6: Monsieur Destiny (1) (Version française de Mr. Destiny) 19h, 21h15. G. Prix d'entrée: 7 \$; 4 \$ enfants et âge d'or.

LIDO (Lévis 837-0234). Salle 1: Lignes interdites (4) (v.f. de Flatliners) 19h, 21h15. 14 ans. Salle 2: Darkman (5) Version française. 19h10, 21h15. 14 ans. Salle 3: Mon fantôme d'amour (4) (Version française de Ghost) 18h45, 21h10. G. Salle 4: La gloire de mon père (3) 19h. Le fluc de Miami (5) 21h10. 18 ans. Prix d'entrée: 4,50 \$ pour adultes et adolescents; 3 \$ pour les moins de 13 ans et plus de 65 ans.

MIDI-MINUIT (252 rue Saint-Joseph est, 922-2828). Un après-midi érotique (1) 12h15, 14h30, 16h45, 19h05, 21h20. Fantaisies privées no 2, (1) 13h25, 15h40, 17h55, 20h15. Prix d'entrée: 6 \$.

PARIS (Place d'Youville, 694-0891). Salle 1: Pump Up The Volume (4) Version française. 19h, 21h05. 14 ans. Salle 2: 58 minutes pour vivre (4) (v.f. de Die Hard #2) 19h, 21h25, 14 ans. Salle 3: Night Of The Living Dead (1) V.O.A. 21h40. 18 ans. L'homme qui voulait savoir (4) 19h30. G. * Ceci n'est pas un programme double. Prix d'entrée: 7,50 \$; 4 \$ âge d'or et moins de 14 ans pour chaque salle.

PLACE QUÉBEC (525-4524). Salle 1: Quigley Down Under (4) 18h20, 20h55. 14 ans. Salle 2: Mister Destiny (5) Sem. 18h30, 21h05. G. Prix d'entrée: 7 \$; 4 \$ enfants et âge d'or.

SAINT-FOY (Place Sainte-Foy, 656-0592). Salle 1: Fantasia (2) 19h30, 21h. G. Salle 2: Graveyard Shift (1) 19h30, 21h30, 14 ans. Salle 3: Memphis Belle (4) V.O.A. 19h, 21h15. G. Prix d'entrée: 7 \$; 4 \$ enfants et âge d'or.

CINÉ-CLUB. Ce soir 20hTu ne tueras point. Théâtre de la cité universitaire, pavillon de la Faculté des sciences de l'administration. Prix d'entrée: 5 \$; 4 \$ pour les étudiants/les de l'U.L.

VIDÉOTHÉÂTRES
- Bibliothèque Gabrielle-Roy, 350 rue Saint-Joseph est. Rens: (529-0924). Ce soir 19h: L'aventure, histoire secrète.
- Bibliothèque Félix-Leclerc, Ville de Val-Bélair, 1130 boul. Pie XI nord. Rens: 843-6197. Ce soir 18h45: Le moment de vérité 3.

Théâtre

POUDING CHÔMEUR de Aline Comtois. Avec André Paradis, Hélène Pelchat, Guy Garant, Marie-Josée Roy, Caroline Levasseur, François Cormier et Pierre Gagnon. Sans emploi et sans argent, un homme suit le rituel gouvernemental. Mer. au dim. 20h30. Prix d'entrée: 8 \$. Le Régasse, 1044 St-Jean. Rens: 694-0866. Se termine le 18 novembre.

ZOO STORY du dramaturge américain Edward Albee par la Troupe des Anciens. Salle des Promotions du Petit Séminaire de Québec. Prix d'entrée: 4 \$. Se termine sam.

Musique

LE CERCLE DE L'OSQ. Invités: Barbara Todd-Simard, Dûstie et Nathalie Trevin-Lebens, harpiste. Au programme: Vinci, Mozart, Doppler et Spohr. Ce soir 20h. Chapelle du Bon-Pasteur, 1080 de la Chevrolière. Prix d'entrée: 10 \$; 7 \$ âge d'or; 5 \$ étudiants.

Spectacle

CÉLINE DION avec en première partie les deux révélations du Festival Juste pour rire: François



Première du spectacle de Marjo, ce soir à la salle Albert-Rousseau.

Massicote et l'imitatrice Claudine Mercier. Mar. au sam. 20h. Salle Louis-Frédéric du Grand Théâtre de Québec. * Autres suppléments du 5 au 9 décembre et du 25 janvier au 2 février.

MARJO. Jeu. au dim. 20h. Salle Albert-Rousseau, 2410 chemin Sainte-Foy. Se termine le 4 novembre.

SUZANNE JACOB. Jeu. au dim. 20h. Théâtre du Petit Champlain, 68 rue Petit Champlain.

CE SOIR, JE DANSE EN FRANÇAIS. Exceptionnellement, ce soir 21h. Invités: Nancy Martinez et Robert Leroux. Le Dancing du Loews Le Concorde. Entrée libre.

Bars

- Bob Joli et Stéphane Audet. Jeu. au dim. 21h. Le Petit Paris, 48 côte de la Fabrique.

- Le quatuor de Matthieu Léger. Jazz Standard. Mer. au dim. 22h15. Café-bar l'Emprise, Hôtel Clarendon, 57 rue Sainte-Anne. Entrée libre.

- Lucie Blanchet, chanteuse. Mer. au sam. 22h. Bar «Après 5». Aussi, pendant le 5 à 7, Carole Lambert. Mar. au ven. La triade World Beat Tropical, du mar au sam. 21h. Baron Rouge, 350 boul. Ste-Anne.

- Gilles Bernard, piano et Philippe Galant, clarinette. Restaurant Chez Biron, 17 St-Stanislas. Rens: 692-5498.

- Angel and the Bad Boys, blues rock. Jeu. au sam. 22h30. Prix d'entrée: 2 \$. Bar Ainsy Soit-Il, 1135 rue Cartier.

- Jean Gagnon, pianiste-chanteur. Mar. au ven. 17h30. Cousin, Place Laurier.

Restaurants

- Danses orientales. Mar. au sam. en soirée. Le Carthage, 399 rue Saint-Jean.

- Gilles Beaudoin, pianiste. Mar. au sam. 17h pour les 5 à 7 et à compter de 22h à l'improvvisation. Hôtel des Gouverneurs, Place Haute Ville.

- Edouard Marquis, pianiste. Jeu. au dim. 17h30 ainsi que les brunchs du dimanche. Manoir Montmorency, 2490 ave Royale, Beauport. Rens: 663-2877.

- Benito Trogi et Roberto Veruchia chantant «La Dolce Vita». Mer. au dim. 18h30. Restaurant Au Parmesan, 38 rue Saint-Louis.

- Claude Olivier Dubuc, 5 à 7 au Bar La Rosée, du lun. au ven. Château Bonne Entente, 3400, ch. Ste-Foy. Ste-Foy.

- Normand Paquet. Mer. au sam. 19h30. Table du Roi, centre Innovation.

- Ray Arsenio, organiste-chanteur. Mer. au sam. 19h30. Brasserie l'Abat-Jour, 5150 boul l'Ormière.

Vernissage

ANIMA G. 31e étage du complexe «G», 1037 de la Chevrolière. Lun. au ven. 9h à 17h. Sylvia Araya. Se termine le 21 novembre. Vernissage ce soir 17h.

SALON DE NOVEMBRE. 7e édition, organisée par Les Mains d'Arts Inc. Demain 19h à 22h; Sam. 13h à 22h; Dim. 11h à 20h. Sous le thème «Les arts en cadeau», une soixantaine d'exposants. Aussi, activités spéciales dont «Découvrez l'aquarelle et la fabrication de papiers» avec Suzanne Beauchemin et Gilles Clément; «La sculpture sur bois» avec Fabien Pagé. Spectacle musical de Geneviève MacKinnon, guitariste classique. Salle des Chevaliers de Colomb, rue de la Polyvalente, Ancienne-Lorette. Vernissage ce soir 20h30 sous la présidence d'honneur de Huguette Masse-Marquis (CHRC).

Impression japonaise

Bibliothèque Gabrielle Roy, 350 rue Saint-Joseph est.

- Lun.: 12h à 17h. Mar. au Ven.: 12h à 18h. Sam. et Dim.: 13h à 17h. Sho et peinture contemporaine du Japon. Plus de 225 Oeuvres d'art, calligraphies et peintures représentatives du Japon actuel. Se termine le 14 novembre.

- Ce soir 20h. Démonstration Création d'un bonsai. Place du Village. Entrée libre.

- Jeu. au dim. Exposition de bonsais. Atrium. Entrée libre.

Salon des célibataires

Hangar des Boutiques du Vieux-Port. Se termine le 4 novembre. Mer. au ven. 12h à 22h; Sam. 10h à 22h; Dim. 10h à 18h. Prix d'entrée: 6 \$; 5 \$ pour les 18 ans et moins et les 65 ans et plus.

- 12h30: Conférence «Comment se connaître et trouver un emploi». Invité: Georges Parent, Emploi et Immigration Canada.

- 14h: Conférence «La TPS». Invités: Joëlle Jobin et Régis Sauvé, Revenu Canada.

- 15h à 20h: Concours d'imitateurs avec «Céline Dion» à l'animation. Inscription sur place pour ceux qui désirent participer.

- 15h30: Conférence «Les possibilités de carrière». Invité: Roger Proulx, La Prudentielle.

- 17h30: Conférence «Bien se nourrir, même seul». Invité: Suzanne Boudreau, diététicienne.

- 19h: Conférence «Sexualité des célibataires». Invité: Yvon Dallaire.

- 20h30: Conférence «Visez au succès». Invité: Lucien Laroche, Groupe Investors.

- 21h: Spectacle de reggae avec Adis+96 Degrés.

Soirée dansante

Soirée de l'Halloween pour le lancement de la saison de «Café-Tiers» du Carrefour Jeunesse, pour les 15-30 ans. Ce soir 19h. Au 8925 boul. de l'Ormière, Neufchâtel. Rens: 842-7462.

Pour les jeunes

LE MONDE DE L'ENFANT '90. Tournée nationale mettant en vedette le sympathique et coloré Garfield. Le chat espigole invite les enfants à participer à un quiz sur la nutrition, il sera arbitre de la série éliminatoire nationale sur jeu vidéo TurboGrafx-16. Aussi, chaise musicale avec C.T. Coppertop, spectacles, jeux et concours, kiosques, etc. Au samedi et samedi à Place Laurier. * Le «Monde de l'Enfant '90» tient également à préciser qu'une ligne d'information sur la nutrition est disponible en tout temps en appelant au 1-800-363-7080.

Tournée de l'OSQ dans quatre villes du Québec

Quatre villes du Québec: Thetford Mines, Rimouski, Rivière-du-Loup et Sherbrooke recevront la visite de l'Orchestre symphonique de Québec au cours des prochains mois, grâce à la collaboration financière de du Maurier.

Le concert à Thetford, le 30 janvier, consistera en une *Soirée russe* dirigée par Simon Streatfeild avec comme soliste le jeune violoniste Ehnes, gagnant des Concours de l'OSQ, de l'OSM et du Canada.

Rimouski (17 avril), Rivière-du-Loup (le lendemain) et Sherbrooke (le 15 mai) auront droit à

une *Soirée hongroise* sous la direction de Bernard Labadie et avec les solistes Darren Lowe, violoniste, et Michel Franck, pianiste; trois jeunes musiciens réputés et appréciés de Québec.

Comme il avait déjà été révélé en mars dernier, la société du Maurier, affiliée à Imperial Tobacco, a accordé l'importante somme de 500 000 \$, répartie sur les cinq

prochaines années, pour la commande de concerts de l'OSQ.

Cette année une partie de cette somme est affectée à la série *Découverte du Maurier*, dont la première des cinq auditions de cette saison-ci avait lieu hier à la salle Albert-Rousseau, tandis que l'autre part permet d'entreprendre cette tournée dans quatre villes du Québec.

M. Michel Descôteaux, directeur des relations publiques de du Maurier, précisait lors d'une conférence de presse tenue avant le concert d'hier, que cette compa-

gnie était heureuse de s'associer à l'OSQ pour une telle tournée et ainsi contribuer à son rayonnement et à sa plus grande visibilité sur le plan provincial.

Il ajoutait que la série *Découverte* se voulait un moyen de rendre accessible à un large public des œuvres consacrées du répertoire classique.

LES ANNONCES CLASSÉES
LE SOLEIL
647-3311
ça sonne!

Vous devez vous serrer la ceinture?

Canon vous permet de respirer.

Même en période de contraintes financières, vous pouvez moderniser votre équipement de bureau. En effet, Canon permet aux responsables des budgets serrés de profiter au maximum de grandes économies.

Entre le 1^{er} octobre et le 15 décembre 1990, Canon vous propose des offres incroyables sur un vaste choix de copieurs NP et de télécopieurs Canon admissibles. Des offres qui pourraient vous permettre d'obtenir gratuitement un copieur personnel, un FaxPhone, une imprimante à laser Canon ou d'économiser jusqu'à 2 000 \$.

Mais Canon vous permettra de desserrer votre ceinture pendant une durée limitée seulement. Appelez dès aujourd'hui pour obtenir de plus amples renseignements ou pour obtenir une démonstration.

Canon
Copieurs NP et télécopieurs

NP 6000
NP 4025
NP 4035
NP 3025
NP 3025
NP 3020

OE Inc.
2025, rue Lavoisier, Ste Foy (418) 687-5630

CE SOIR À LA TÉLÉ		LES CHOIX DU SOLEIL par Ghislaine RHEULT									
	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30
2 CABLE 13	Coup de foudre	24/24	REGARDS DE JEUNES		Hockey De Chicago, les Nordiques de Québec visitent les Black Hawks					Grand Journal	Sports Plus
3 CABLE 14	The News (en cours)	CBS News	Golden Girls	Top Cops	The Flash	Doctor, Doctor	Knots Landing			The News	The Arsenal Hall Show
4 CABLE 7	Charivari	D'amour et d'amitié		Sous le signe du faucon	La santé du monde	Ad Lib				Le TVA — édition réseau/Sports	
5 CABLE 3	Newswatch (en cours)	Inside Quebec	Empty Nest	Adrienne Clarkson Presents	Codico	Kids in The Hall	The National/The Journal			Newswatch	Newsart
6 CABLE 19	NBC News	Jeopardy!	A Current Affair	Cosby Show	Cheers	Grand	L.A. Law			News 5 Nightside	The Tonight Show
7 CABLE 15	Quand c'est bon...	Resistances		Le journal de FR3	L'air du temps		Chets d'œuvre en péril	Télétourisme		Montagne	Le journal de A2
8 CABLE 6	Ce soir plus	Le temps d'un pays	Super sans plomb	Les filles de Caleb		La loi de Los Angeles	Le téléjournal/L'heure G			Supplément/L'heure G	
9 CABLE 12	Pulse (en cours)	Entertainment Tonight	Cheers	Cosby Show		Knots Landing	L.A. Law			CTV National News	Pulse
10 CABLE 8	Téléservice		Questions d'argent	La bourse et la vie		Points de vue	Québec Inc.	Medicine approuvée		Consommation (reprise)	
11 CABLE 28	ABC World News Tonight	AI	Perfect Strangers	Father Dowling Mysteries		Gabriel's Fire	Prime Time Live			Newscenter 22	ABC News Nightline
12 CABLE 16	The Nightly Business Report	MacNeil/Lahey Newshour		ELECTION 90		Frontline	Power in The Pacific			Taggart	
13 CABLE 9	Québec-France aller-retour	En forme et en santé	Les coulisses de l'entraide	Vivre au Québec	Mieux vivre à deux	Québec ateliers ouverts	La vidéo maison...	Tous les coins du monde	Donnacona: Forum 90	En coulisses	Télécom 9 propose...
14 CABLE 5	Québec-France aller-retour	En forme et en santé	Techniques picturales	Vivre au Québec	Les tissus qui s'animent	La plaine de peindre	La vidéo maison...	Espritisme expérimental		En coulisses	Direction 40 ouest
15 CABLE 20	MusiquePlus	Fax: l'infoplus	Solidrock	Musique Vidéo		Rock en bulle	Musique Vidéo			Fax: l'infoplus	Musique Vidéo
16 CABLE 24	Télé Plus	Tout sur la race canine	Mieux profiter de la vie	Option-24	Les bleue à Québec	Mon bien-être j'y vois	Virage		Entre bonnes mains	Justice et justiciables	
17 CABLE 25	Reseau des sports	Un contre un	Ligue de soccer britannique				La boxe Top Rank			Sports 30	Les courses à Trois-Rivières

Projet de production conjointe pour Téléfilm, ONF, SRC et RQ

MONTREAL (PC) — Quatre sociétés d'Etat s'unissent en vue de produire sept films documentaires d'une heure, au coût total de 2,5 millions \$. Téléfilm Canada, la Société générale des industries culturelles-Québec, l'Office national du film et Radio-Québec sont les partenaires, cette dernière devant les diffuser à l'automne de 1992, précise André de Bellefeuille, un responsable de la télévision d'Etat québécoise. Le programme (similaire à Fictions 16-26, à l'antenne de RQ l'an prochain) compte sur des cinéastes expérimentés dans le documentaire.

Adolescent blessé par les Kids

CALGARY (PC) — Un adolescent de 15 ans a été blessé à un bras alors qu'il manifestait joyeusement le passage du groupe New Kids On The Block, mardi soir. Selon le rapport de police, l'adolescent est resté coincé près de la limousine des membres du groupe rock lorsque le chauffeur a actionné la fermeture électrique des fenêtres de la limousine.

Léger déficit pour le festival d'été

Les spectacles avec billetterie à l'Agora et la venue du Cirque du Tonnerre à Québec ont coûté quelques milliers de dollars au Festival d'été, qui termine sa dernière année financière avec un léger déficit.

par FRANCINE JULIEN
LE SOLEIL

L'organisation québécoise présentait, mardi, ses états financiers qui révèlent pour 1990 un déficit de

53 336 \$, (1,7 % du budget total des activités, de 2 800 651 \$).

L'opération Cirque du Tonnerre est responsable de près de la moitié du déficit, soit 20 000 \$, expliquait hier le directeur général du festival, M. Marcel Dallaire. De même, l'écart entre les revenus prévus et les revenus réels des spectacles des B.B. et de Chick Corea-Eric Johnson à l'Agora est respectivement de 12 000 \$ et 10 000 \$. Le reste des pertes est attribuable aux dépenses administratives « compressées à outrance » dans l'élaboration du dernier budget.

L'an dernier, le Festival d'été avait réussi à ramener à 8 000 \$ le déficit accumulé qui s'est déjà chiffré à plus de 700 000 \$. Pour la prochaine année financière, le déficit total accumulé sera donc de l'ordre de 61 500 \$.

Nouvelle présidente

Le festival d'été a aussi profité de la réunion du conseil d'administration pour présenter la présidente du prochain festival, qui succède au président, sortant, P. Michel Bouchard. Il s'agit de Mme Sylvie Robitaille, vice-présidente du festival l'an dernier. Particulièrement active au sein du festival sur le plan financement populaire, Mme Robitaille siège au conseil d'administration depuis sept ans.

Orgue ou orchestre de chambre

Deux événements samedi, alors que les mélomanes auront à choisir entre un récital de l'organiste français Jean Boyer et un concert de l'Orchestre de chambre du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Dans le premier cas, l'invité des Amis de l'orgue, titulaire à l'église Saint-Nicolas-des-Champs à Paris et professeur au Conservatoire de Lille, interprétera des oeuvres de Nicolas de Grigny, Jehan Alain, Maurice Durufle, Jean-Pierre Leguay et Bach. A la Basilique de Québec, 20 h 15. Le mardi suivant, 6 novembre, M. Boyer donnera une classe de maître de 13 h 30 à 16 h 30 au studio 1138 du pavillon Casault de l'université Laval. Sous la direction de Jean-François Rivest, l'ensemble du Saguenay-Lac-Saint-Jean qui a été fondé en 1986 et qui regroupe une quinzaine de cordes et un clavecin, jouera les célébrissimes Saisons de Vivaldi, avec Rivest comme soliste. Des oeuvres de Carlo Farina, Marc-Antoine Charpentier et Henrich Bibber compléteront le programme. A la chapelle du Bon-Pasteur, à 20 h.

AVEZ-VOUS DES QUESTIONS À PROPOS DE LA TPS ET LES PRIX?

Si vous vous demandez comment la TPS proposée affectera les prix, nous pouvons vous répondre. Nos lignes sans frais vous sont ouvertes du lundi au vendredi de 9 h à 21 h.

1-800-668-0999

Un coup de fil et tout s'explique!

Bureau d'information des consommateurs sur la TPS.
Malentendants : 1-800-465-7735



Gouvernement du Canada Government of Canada

Canada



Société des alcools du Québec

Appel d'offres PROJET LOCAL COMMERCIAL DOSSIER: L 9021-579

La SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC vous invite à lui offrir un local commercial clés en main, à :

TROIS-RIVIÈRES OUEST

sur le boulevard Royal, entre l'autoroute no 55 et le boulevard des Récollets, de préférence entre la rue des Dominicains et le boulevard des Récollets.

La superficie du local devrait être d'environ 180 mètres carrés (1938 pieds carrés) préférentiellement sur un seul niveau.

Les locaux devront être livrés entre le 1^{er} septembre 1991 et le 30 septembre 1991.

Le document d'appel d'offres original, portant le numéro de dossier du projet, doit être complété et retourné au plus tard le 14 décembre 1990 à 11 h.

Vous pouvez vous procurer le document au coût de 20 \$ la copie lors de la séance d'information qui se tiendra à la salle no 5 du Pavillon communautaire, au 350, Côte Richelieu à Trois-Rivières Ouest, le 9 novembre 1990 à 11 h, ou en communiquant au (514) 873-6408. Cette séance aura pour but de donner tous les renseignements requis relatifs à l'appel d'offres.

La Société des alcools du Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des propositions reçues.

AVEC LES ANNONCES CLASSÉES

LE SOLEIL

VIVEZ LA FÉERIE DE NOËL

LE 15 DÉCEMBRE, ENTREZ DANS LA FÉERIE DE NOËL, UNE GRANDE FÊTE...

vous attend au Centre récréatif des Galeries de la Capitale, de 10 h à 15 h. Venez rencontrer Badaboum et le père Noël. Une grande fête familiale vous attend. Clowns, ballons, spectacles et surprises seront aussi de la partie. Assistez en direct aux tirages des prix effectués parmi tous les coupons reçus.

TIRAGE LE 15 DÉCEMBRE

UN SOUPER AU RESTAURANT SERGE BRUYERE pour 4 personnes avec transport en limousine et champagne, une valeur de 800 \$.

TIRAGE LE 15 DÉCEMBRE

UN BON D'ACHAT DE 1000 \$ AUX GALERIES DE LA CAPITALE - MODE ET MERVEILLES

DU 29 OCTOBRE AU 7 DÉCEMBRE

PRIX QUOTIDIENS

600 forfaits-manèges comprenant 70 points au Centre récréatif des Galeries de la Capitale (environ 20 manèges).

Tirage de 20 forfaits par jour, du lundi au vendredi. Valeur de 17,50 \$ chacun.

DU 29 OCTOBRE AU 7 DÉCEMBRE

PRIX HEBDOMADAIRES À GAGNER

6 forfaits week-end au Manoir Richelieu pour deux personnes.

Tirage chaque vendredi. Valeur de 510 \$ chacun.

GRAND PRIX

UN VOYAGE POUR 4 PERSONNES À Walt Disney World RESORT

d'une valeur de 6000 \$, avec hébergement pour 6 jours et 5 nuits au nouvel et très luxueux Yacht Club de Walt Disney World Resort et vol par Delta, transporteur officiel de Walt Disney World Resort.

Départ le 1er mai 91, retour le 6 mai 91.

Plus 1000 \$ en argent de poche si vous êtes abonné(e) au quotidien Le Soleil.

TIRAGE LE 15 DÉCEMBRE

C'est simple de participer...

Remplissez le coupon apparaissant au bas de cette annonce sans oublier d'y noter le(s) mot(s)-cle(s) du jour à découvrir dans les annonces classées du Soleil.

PLUS DE 20 000 \$ EN PRIX...

GALERIES DE LA CAPITALE - MODE ET MERVEILLES

1060

LE SOLEIL

LES ANNONCES CLASSÉES ÇA SONNE LA FÉERIE

Envoyer à: Fête de Noël, C.P. 15800, Québec G1K 5A8

Déposer: Au quotidien Le Soleil, 390, Saint-Vallier Est, Québec, ou Au Centre récréatif des Galeries de la Capitale, 5401, boul. des Galeries, Québec

NOM: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ CODE POSTAL: _____

TÉL. rés.: _____ bur.: _____

MOT-CLÉ: _____

DATE: _____

Êtes-vous abonné(e) au Soleil: ☐ oui ☐ non

Règlements disponibles au quotidien Le Soleil.

Date limite de participation: 7 décembre à midi. Tous les tirages auront lieu à 14 heures.



Walt Disney World RESORT



ROLAND DUCHESNEAU
CONSEILLER

"J'ai du coeur aux ventes"

SUNBIRD 1991 4 PORTES

13 913\$

TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS

AVEC CHOIX DE TAUX DE FINANCEMENT RÉDUIT* OU 750\$ DE RAISIN EN ARGENT

PLUS DE 100 SUNBIRD DISPONIBLES. Grande liquidation de tous nos modèles 1990.

*Détails en magasin.

SUNBIRD 1991 4 portes, servofreins, servodirection, transmission automatique, air climatisé, moteur 4 cylindres à injection électronique, radio AM-FM cassette, sièges baquets inclinables, essuie-glaces intermittents, vitres teintées.



giguère

On a du coeur aux ventes

PONTIAC BUICK CADILLAC

CAMIONS GMC

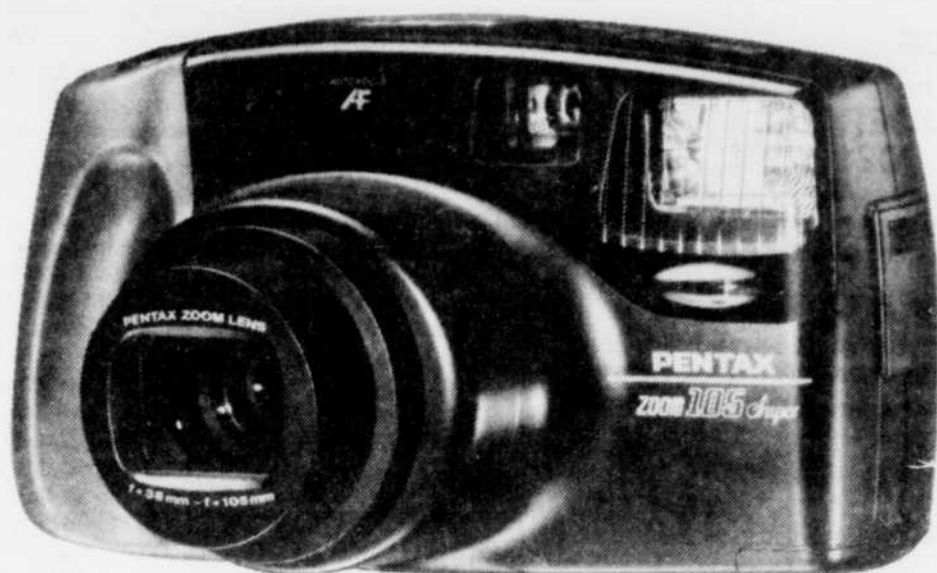
375, BOULEVARD HAMEL

QUEBEC

529-6551

Face à Place Fleur de Lys

Pentax au sommet. ENCORE.



Pour la deuxième fois en trois ans, Pentax a gagné le prix Appareil photo compact de l'année en Europe.

Ce prix est décerné à un appareil photo qui, comme les juges l'ont mentionné «représente une combinaison de haute technologie, de caractéristiques attrayantes, de qualité, de conception, de facilité d'utilisation et de prix.»

En 1986, Pentax a révolutionné l'industrie en lançant le Zoom-70, le premier appareil photo compact au monde avec zoom complètement automatique. Le Zoom-70 a ensuite gagné le prix Appareil photo compact en Europe pour l'année 1987-1988.

Le nouveau Zoom105 Super de Pentax continue à être le chef de file de la révolution technologique. Il est doté d'un

objectif zoom électronique de 38-105 mm, d'une capacité macro exceptionnelle, d'un affichage à cristaux

liquide facile à lire, d'une quantité de modes d'exposition et de prises et d'un boîtier stylisé et conçu ergonomiquement; la qualité des photos saura vous étonner.

L'excellence, ça nous connaît!

Du Zoom60 au Zoom105 Super, vous trouverez des appareils compacts de qualité qui conviennent à vos besoins et à votre budget. Pentax a capté l'imagination des critiques les plus exigeants. À votre tour de vous laisser tenter.



ZOOM60

ZOOM70-X

PENTAX

Saisissez toute l'imagination du monde.



ZOOM90

ZOOM105 SUPER

C-6

Québec, Le Soleil, jeudi 1er novembre 1990
LE MONDE

En Bref

■ La malaria en Amérique du Sud

SUCRE, Bolivie (AFP) — Environ 30 millions de personnes sont atteintes de malaria en Amérique du Sud, a affirmé hier un chercheur colombien, Manuel Elkin Patarroyo, lors d'une conférence à Sucre, la capitale constitutionnelle de la Bolivie.

■ L'Église moyenâgeuse

LIMA (AFP) — Le président péruvien Alberto Fujimori a qualifié hier de « moyenâgeux et réactionnaire » le secteur de l'Église catholique qui s'est publiquement opposé au projet du gouvernement de promouvoir l'information sur les méthodes de contraception.

■ Martiniquais secourus

SAN JUAN (AFP) — Deux pêcheurs martiniquais qui dérivait depuis 25 jours à bord de leur navire en panne, ont été secourus par l'équipage d'un bateau à voile au large de Porto-Rico, où ils étaient transportés hier par un garde-côte américain, a fait savoir ce dernier.

■ Joe Clark s'adresse au Sri Lanka

COLOMBO (AFP) — Le secrétaire d'État canadien aux Affaires extérieures, M. Joe Clark, manifeste de l'inquiétude au sujet du respect des droits de l'Homme au Sri Lanka.

■ Pas de danger de putsch militaire

VIENNE (AFP) — Le président roumain Ion Iliescu a exclu le danger d'un putsch militaire en Roumanie, mais a admis que des « discussions » ont lieu au sein de l'armée sur son rôle dans le processus de démocratisation du pays, lors d'une interview diffusée par la télévision autrichienne hier soir.

■ Couples homosexuels

LA HAYE (AFP) — Les députés néerlandais veulent accorder les mêmes droits aux couples homosexuels qu'aux couples mariés, espérant ainsi mettre fin à une longue polémique sur le mariage entre personnes du même sexe.

■ Aide énergétique en Europe

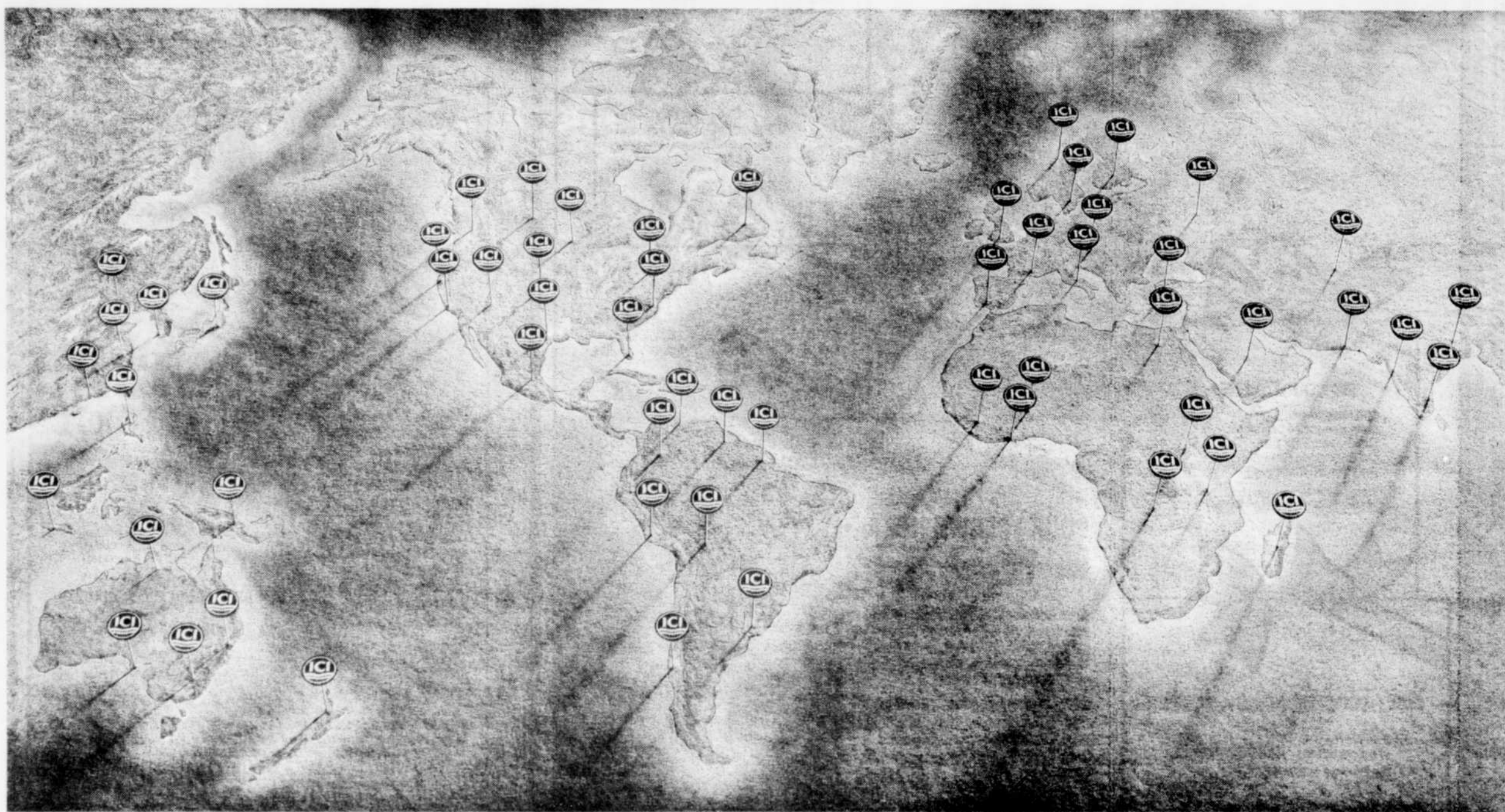
BRUXELLES (AFP) — Les 24 pays qui soutiennent les réformes en Europe de l'Est ont décidé d'étendre leur aide au domaine énergétique, pour permettre aux anciennes démocraties populaires de faire face au renchérissement de leurs importations pétrolières, a-t-on appris hier matin de source officielle.

■ L'Allemagne vieillit

BONN (AFP) — L'Allemagne détient le plus fort taux de longévité humaine au monde, avec une moyenne de 45 centenaires sur un million d'habitants, selon une étude. La proportion des personnes âgées ne cesse en effet de croître en Allemagne.

■ Mitterrand moins populaire

PARIS (AFP) — Le président François Mitterrand et le premier ministre français Michel Rocard perdent chacun sept points début novembre dans leur cote de popularité, selon un sondage publié cette semaine par l'hebdomadaire l'Express.



Qui a dit que la terre est principalement couverte d'eau?

Les trois quarts de la terre sont peut-être couverts d'eau, mais les cinq sixièmes des pays du monde bénéficient de la présence d'ICI.

Nous sommes implantés partout, de l'Australie et la Nouvelle-Zélande au Canada en passant par l'Italie. Dans 150 pays, plus précisément. Avec un effectif de plus de 130 000 employés. Ce qui fait d'ICI Canada l'entreprise scientifique la plus internationale du monde.

Nous évoluons à l'échelle du monde géo-

graphique et technologique. Nous fabriquons de tout: depuis les produits faisant pousser les plantes pour nous nourrir, jusqu'aux agents entrant dans la fabrication de presque toutes les feuilles de papier journal au Canada.

Des explosifs qui permettent d'extraire les minerais du sol, aux peintures qui protègent et enjolivent notre environnement.

Des lubrifiants qui font tourner roues et rouages, aux apprêts qui habillent les étoffes des grands couturiers.

Au total, 33 000 inventions et 150 000 brevets portent notre nom. Rien d'étonnant à ce que nous soyons l'une des quelques entreprises dont la technologie, l'envergure, et le dynamisme lui permettent de rivaliser sur un marché qui s'internationalise de plus en plus. Comme nous sommes présents partout, nous pouvons commercialiser notre technologie où le besoin s'en fait sentir: ICI Canada est donc un protagoniste redoutable sur la scène internationale.

En tant que citoyens du monde, nous pensons

que nos responsabilités dépassent largement nos frontières nationales. Par delà les mers, en fait.

Nous faisons toute la différence du monde.



ICI Canada Inc.

L'Irlande évite de peu une crise politique avec le «Dublingate»

DUBLIN (AFP, Reuter) — Le premier ministre irlandais Charles Haughey a sauvé son gouvernement, hier, en sacrifiant « avec tristesse et chagrin » le vice-premier ministre, ministre de la Défense et un aspirant à la présidence, M. Brian Lenihan, impliqué dans un scandale politique, à une semaine des élections présidentielles.

M. Lenihan, qui a refusé de démissionner, a été démis de ses fonctions 15 minutes seulement avant le vote du Parlement irlandais (Dail) sur une motion de défiance déposée par l'opposition contre le gouvernement de M. Haughey.

L'ancien vice-premier ministre, 60 ans, un « vieil ami » de M. Haughey, reste candidat du Fianna Fail (principal parti au pouvoir) aux élections présidentielles de mercredi prochain.

Peu après l'annonce de son renvoi, les députés ont accordé la confiance au premier ministre par 83 voix contre 80. Les partenaires de M. Haughey au sein de la coalition gouvernementale, le petit parti des Progressistes Démocrates, avaient menacé de retirer leur soutien au premier ministre, provoquant immédiatement une élection générale anticipée (la sixième en moins de dix ans), s'il ne restaurait pas la « crédibilité du gouvernement » face à l'affaire du « Dublingate ».

M. Lenihan, un des politiciens les plus respectés d'Irlande, est



Le premier ministre Charles Haughey

accusé par la presse et ses adversaires politiques d'avoir fait pression sur le président Patrick Hillery pour nommer M. Haughey au poste de premier ministre sans recourir à des élections générales lors d'une crise constitutionnelle le 27 janvier 1982.

Il a catégoriquement démenti ces allégations. Mais il aurait reconnu avoir téléphoné à l'époque au Dr Hillery, dans une interview accordée à un étudiant en sciences politiques en mai 1989. En dépit du sacrifice de M. Le-

nihan, le Fianna Fail risque très probablement d'essuyer une défaite humiliante aux élections de mercredi prochain, estiment les commentateurs politiques à Dublin.

Largement favori au début de la campagne électorale, Brian Lenihan — surnommé « M. Pas de Problème », sa phrase favorite — a régulièrement perdu du terrain dans les sondages depuis le début de l'affaire derrière la candidate

de gauche, Mme Mary Robinson (travailleuse).

Selon le dernier sondage, 52 % des Irlandais sont disposés à voter pour Mme Robinson, 31 % pour M. Lenihan et 17 % pour le candidat du Fine Gael (principal parti de l'opposition), M. Austin Currie.

Malgré le caractère essentiellement honorifique de la fonction présidentielle, l'élection de Mme Robinson, une avocate féministe connue pour ses opinions libé-

rales sur l'homosexualité, la contraception et l'avortement — suscite tabous dans un pays aussi catholique que l'Irlande — mar-

querait un tournant historique. Ce serait aussi la première fois qu'une femme accède à la présidence irlandaise.

avis public

Gouvernement du Québec
Bureau d'audiences publiques
sur l'environnement

Audience publique sur le projet d'entreposage souterrain de liquides de gaz naturel et d'aménagement d'un quai à Varennes (2^e partie)

Le Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE) invite les personnes, groupes et organismes intéressés à faire connaître leur opinion sur le projet du consortium Soligaz à Varennes, à se présenter aux séances publiques d'audition. La commission d'enquête et d'audience entreprendra alors la deuxième partie de l'audience consacrée à ce projet.

Lieu, dates et horaire de l'audience (2^e partie)

Les séances se tiendront à compter du mardi 13 novembre 1990, de 19h à 23h à l'école J.P. Labarre 2250, boul. Marie-Victorin Varennes

Présentation de mémoires

Lors de ces séances d'audition, les commissaires entendent toutes les personnes qui auront déposé un mémoire ou qui auront signalé à la commission leur désir de faire connaître de vive voix leur opinion sur le projet. Les séances de la commission sont publiques.

Les mémoires et les avis de présentation verbale devront être transmis à la secrétaire générale du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement au plus tard le 9 novembre 1990, au 12, rue Sainte-Anne, Québec (Québec) G1R 3X2.

L'information disponible

Tous les documents déposés lors de la première partie de l'audience (tenue du 1^{er} au 9 octobre 1990) ainsi que la transcription de l'enregistrement de cette première partie sont disponibles pour consultation publique dans les locaux du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement au 12, rue Sainte-Anne, 1^{er} étage, Québec et à Montréal au 5199, rue Sherbrooke est, porte 3860, ainsi que dans les centres provisoires d'information à l'hôtel de ville et à la bibliothèque municipale de Varennes. Le dossier restera disponible jusqu'à la fin du mandat d'audience soit le 17 janvier 1991. Pour obtenir des renseignements supplémentaires, on peut s'adresser à monsieur Pierre Auger, analyste du BAPE, au 5199, rue Sherbrooke est, bureau 3860, Montréal, H1T 3X9, téléphone (514) 873-8663 ou sans frais : 1-800-463-4732.

La secrétaire générale,
Jocelyne LaRochelle

Québec

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

POUR FAIRE PARAÎTRE VOS ANNONCES DANS CETTE PAGE COMPOSEZ
647-3270 OU ÉCRIVEZ À CARRIÈRES ET PROFESSIONS
LE SOLEIL, C.P. 1547, QUÉBEC, QUE. G1K 7J6

Heures limites de réservation: midi l'avant-veille de la publication; jeudi midi pour publication samedi, dimanche ou lundi.

Toutes les annonces publiées dans ces pages sous la rubrique Carrières et Professions sont assujetties à la loi numéro 50.

Les emplois annoncés s'adressent donc aux hommes et aux femmes.



L'hôpital régional Chaleur, un centre hospitalier régional de 270 lits situé à Bathurst au Nouveau-Brunswick, sollicite des candidatures pour un poste de

TECHNOLOGUE EN ÉLECTRO-ENCÉPHALOGRAPHIE

COMPÉTENCES REQUISES:

- Avoir terminé avec succès un cours reconnu en techniques d'électro-encéphalographie;
- Être accrédité par l'Association canadienne des technologues en électro-encéphalographie;
- Être bilingue (français et anglais)

Nous offrons une gamme complète d'avantages sociaux ainsi qu'un salaire compétitif. Pour faire acte de candidature, faire parvenir un curriculum vitae détaillé avant le 9 novembre 1990 à:

**Chef du personnel
Hôpital régional Chaleur
C.P. "S"
Bathurst (Nouveau-Brunswick)
E2A 4A4**

L'HABIT NE FAIT PAS LE MOINE...



... nous le savons très bien.

Le Pavillon du Nouveau Point de Vue, centre de traitement et de réhabilitation, s'est, depuis 1978, taillé une réputation enviable par son taux exceptionnellement élevé de réussite. Organisme sans but lucratif, le Pavillon dispose d'une équipe multidisciplinaire de formation universitaire solidement expérimentée pour faire face à tous les problèmes reliés à l'alcoolisme, à la drogue et autres psychotropes. Tu n'es

pas le seul à vouloir t'en sortir. Vous êtes de plus en plus nombreux. Pour répondre à cette demande et se donner de plus amples moyens d'agir, le Pavillon du Nouveau Point de Vue s'est installé dans des nouveaux locaux plus spacieux et plus confortables, en bordure du fleuve à Lanoraie, lieu propice à la tranquillité, aux échanges et à la recherche d'une solution durable. Nous t'y attendons.

Tends la main!



**PAVILLON
DU NOUVEAU
POINT DE VUE**

356, rue Notre-Dame, Lanoraie (Québec), J0K 1E0

Téléphone: (514) 887-2392

(Entre Montréal et Trois-Rivières, route 138, sortie 130 de l'autoroute 40)

1-800-267-2392

Gracieuseté

LE SOLEIL

Louez pour acheter un caméscope Sony chez Granada, et vous ne serez pas "cassé".



Comment passer de la photographie à la cinématographie sans payer le gros prix ni vous casser les méninges? Louez pour acheter chez Granada un caméscope Sony, pour 49,95\$* par mois seulement! Le caméscope Sony est à tout casser: téléobjectif 6X, objectif macro pour des plans rapprochés impeccables, mise au point automatique et réglage des tons de blanc pour des teintes des plus naturelles!

Alors, si vous trouvez que la photo, c'est cliché... passez dès aujourd'hui chez Granada. Avec un caméscope Sony, vous « casserez » les frontières de votre imagination!



GRANADA

Voyez comme c'est différent.

*Selon un contrat minimal de 12 mois d'une valeur de \$99,40\$.

350 boul. Charest

Les Galeries de la Capitale

Place Fleur de Lys

Galeries Chagnon
(Levis)

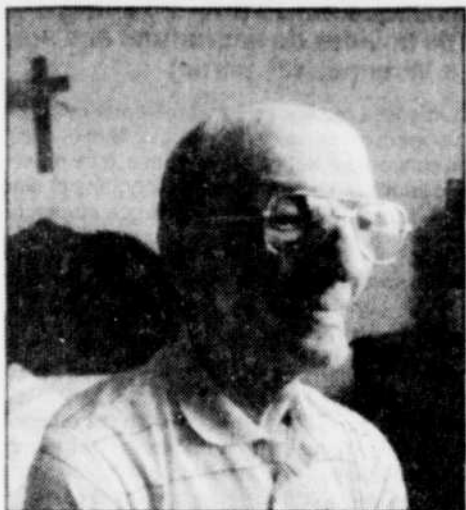
Achat à domicile

529-8181

Le contrôle de toutes ses ressources naturelles

La Russie lance un autre défi souverainiste à Moscou

AIDEZ-NOUS À COMBLER
UN VIDE,
DONNEZ!



DANS LA GRANDE RÉGION DE CENTRAIDE QUÉBEC, IL Y A PRÈS DE 30 000 PERSONNES ÂGÉES QUI ONT UN FAIBLE REVENU.

LA SOLITUDE MULTIPLIÉE 30 000 FOIS, C'EST INTOLÉRABLE.

DES ORGANISMES SUBVENTIONNÉS PAR CENTRAIDE LEUR APPORTENT UN SOUTIEN MATÉRIEL ET MORAL.

CES ENTREPRISES SUPPORTENT LA CAMPAGNE PUBLICITAIRE DE CENTRAIDE QUÉBEC



Desjardins

Marketel Publim

COMMUNICATEURS CONSEILS

LE SOLEIL



CAMPAGNE DE FINANCEMENT 1990

Vous avez fait un don.

Merci au nom de tous les bénéficiaires et les bénévoles de Centraide.

Souscrivez vous aussi maintenant! Expédiez le coupon ci-contre à l'adresse suivante:

Faites parvenir votre chèque à: Centraide Québec, 4855, 2e Av. Ouest, Charlesbourg (Québec) G1H 6M9. Tél.: 627-2642

NOM

ADRESSE

VILLE CODE POSTAL

Montant souscrit: \$

Reçu d'impôt OUI ☐ NON ☐

AIDEZ-NOUS À AGIR, DONNEZ!

DU 20 SEPTEMBRE AU 6 NOVEMBRE 1990

MOSCOU (AFP, Reuter) — La Fédération de Russie de Boris Eltsine, la plus grande et la plus puissante des républiques composant l'URSS, a lancé un nouveau défi au pouvoir central en déclarant hier le passage de toutes les ressources de la République et de la plupart de son industrie sous contrôle russe.

L'aspect potentiellement le plus dangereux de la nouvelle loi votée par le Soviet suprême (Parlement) de Russie est un article invalidant tous les contrats d'exportation de matières premières russes auparavant conclus par le gouvernement de l'Union.

La Russie produit près de 80 % du gaz et du pétrole soviétiques, ainsi que de grandes quantités d'or.

Le Parlement a décidé que tous les contrats à l'exportation devront être approuvés par le Conseil des ministres, l'exécutif de la République de Russie.

Par ailleurs, tous les investisseurs étrangers, y compris les banques, désireux de réaliser des opérations dans la Fédération de Russie, devront désormais être enregistrés auprès du Conseil des ministres.

Le Soviet suprême de Russie, qui a adopté la loi par 200 voix pour, zéro contre et trois abstentions, a également décidé de la prise de contrôle de toutes les entreprises de l'Union, à l'exception de celles appartenant au ministère de la Défense et au KGB, la sécurité d'Etat.

Le Parlement a établi que les devises, les réserves d'or et de diamants possédées par le gouvernement de l'Union appartiennent en commun aux 15 Républiques, et que la part de chacune doit être décidée après accord entre l'Union et les Républiques.

La Fédération de Russie devra également être autorisée à percevoir les taxes d'import-export, et à décider de quotas pour la vente de ses produits.

Des modifications dans la législation sur la propriété, y compris sur les privatisations, seront examinées par le gouvernement russe, qui s'est réservé le droit de refuser toute loi de l'Union qui serait en contradiction avec les lois de la République.

Le Parlement russe avait déjà adopté une déclaration de souveraineté soulignant son droit sur toutes les ressources de la République, mais c'est la première fois qu'il remet explicitement en cause le droit du Kremlin à contrôler des ressources stratégiques, notamment le pétrole, un droit revendiqué par le président soviétique Mikhail Gorbatchev.

Des menaces en Moldavie

MOSCOU (AFP, AP) — Plus de 3000 nationalistes moldaves ont pris le contrôle de deux postes à la frontière soviéto-roumaine, menaçant de tuer des garde-frontières et leurs familles si les troupes du ministère de l'Intérieur n'étaient pas retirées du sud de leur république (sud-ouest de l'URSS), avant d'accepter de partir hier matin, a annoncé l'agence TASS qui ne rapporte aucun blessé.

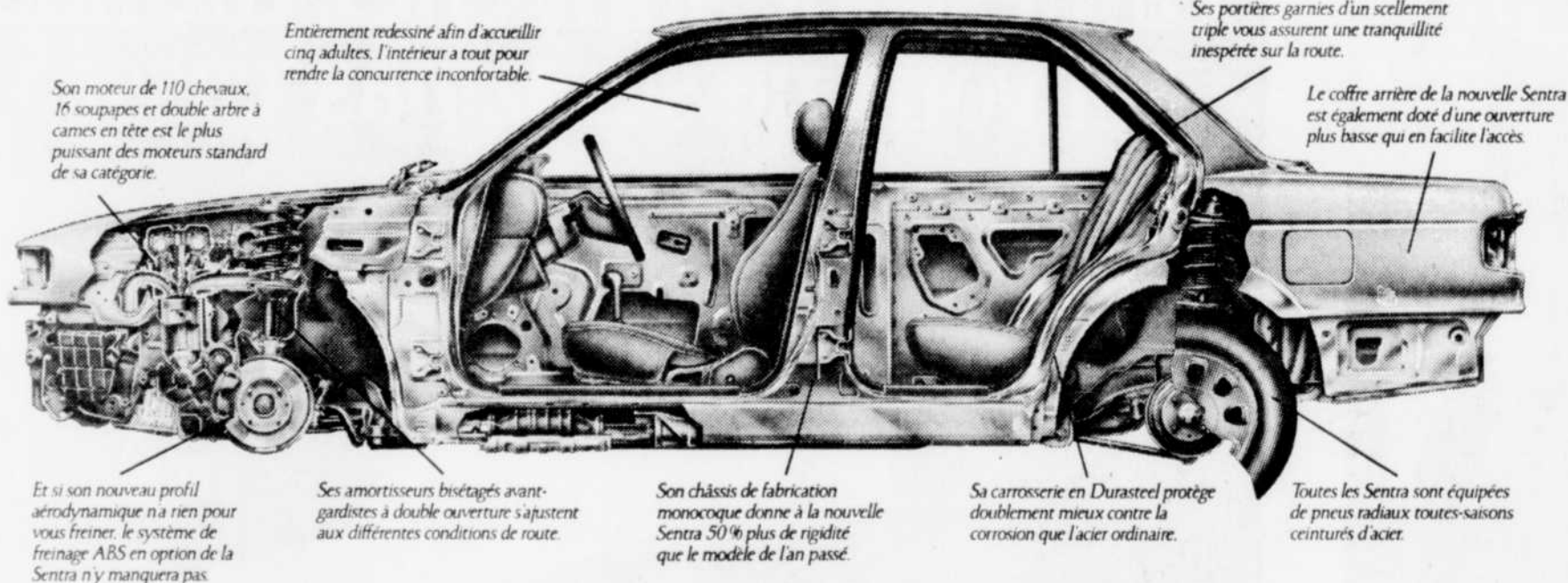
Citant des responsables des garde-frontières soviétiques, TASS a indiqué que ces « volontaires » moldaves, qui veulent couper court à la tentative de sécession de la minorité gagaouze, dans le sud de leur république, avaient également menacé de pénétrer en Roumanie pour y chercher de l'aide.

Selon l'agence soviétique, ces nationalistes, qui avaient occupé des postes dans la nuit de mardi à mercredi, ont accepté de quitter les postes-frontières à l'issue de plusieurs heures de négociations avec les autorités.

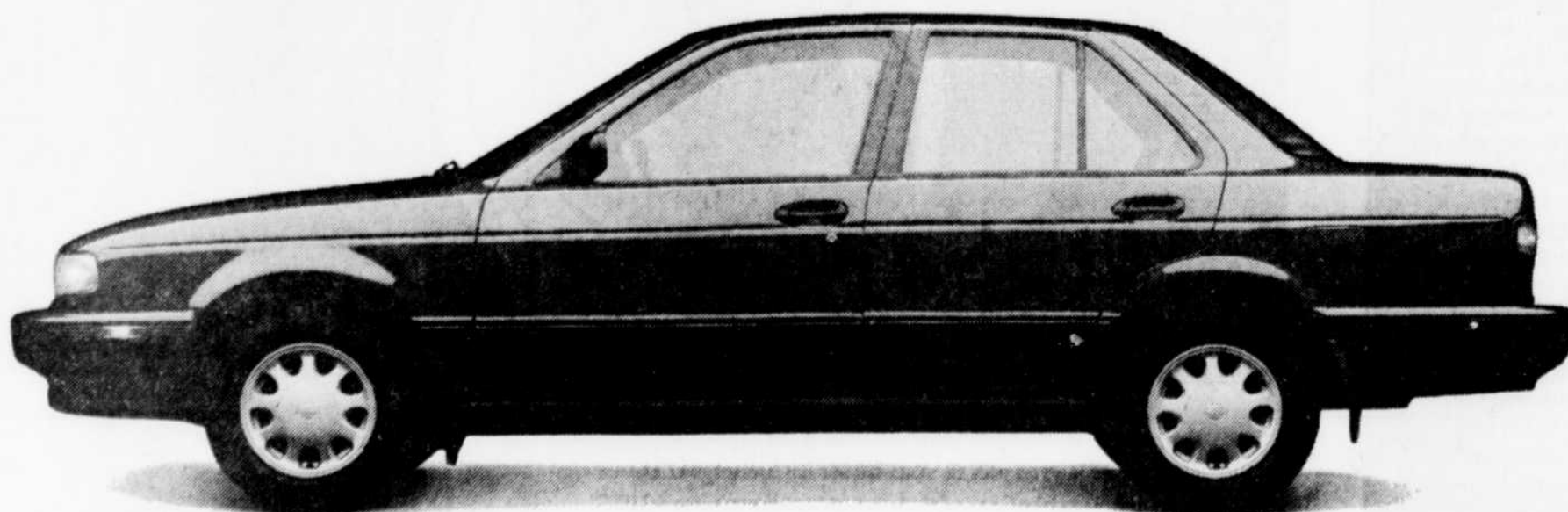
Le chef adjoint du premier département du KGB, Alexandre Evdokimov, a déclaré que les postes-frontières avaient été assiégés par des « voyous » menaçant de tuer des garde-frontières — qui appartiennent aux forces de sécurité du KGB.

Ces « voyous » sont rentrés chez eux, après qu'il leur eût été spécifié qu'ils seraient passibles de poursuites judiciaires s'ils persistaient dans leur action, a-t-il indiqué.

Main de fer...



Gant de velours.



La toute nouvelle Sentra 1991. À partir de 12 699 \$. Comme vous pouvez le voir la nouvelle Sentra a beaucoup plus à offrir que ce qui est visible à l'œil nu! Son moteur de 110 chevaux avec arbre à cames en tête de 16 soupapes, fait de la Sentra la voiture la plus puissante et la plus économique de sa catégorie; 5,6 L/100 km (50 mi/gal.) sur l'autoroute et 8 L/100 km (35 mi/gal.) en ville. La Sentra est dotée d'une carrosserie en acier anti-corrosion Durasteel et profite de la garantie SansSouci™ de 6 ans ou 100 000 kilomètres de Nissan. Demandez tous les détails chez votre concessionnaire Nissan. En somme, la Sentra est la preuve tangible que qualité et savoir-faire peuvent désormais se retrouver dans une automobile de cette catégorie.

Et à un prix de départ aussi abordable que 12 699 \$, il est très probable que la Sentra fera aussi le bonheur de votre portefeuille! Alors, faites donc l'essai de la nouvelle Sentra chez votre concessionnaire Nissan ou composez le 1 800 387-0122 pour obtenir votre ensemble d'introduction gratuit.



génial...et humain

*P.D.S.F. du modèle DLX. Modèle GXE illustré. Transport, préparation, taxes et immatriculation en sus. Les concessionnaires peuvent varier à prix mondial.

Québec, Le Soleil, jeudi 1er novembre 1990

406 DUBERGER LES SAULES

Dans duplex libre grand 5 1/2 non meublé services inclus, 642-1342.

DUBERGER, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, eau chaude, fournie, semi-meublé, desiré, abordable, libre, 648-4472.

GRAND 5 1/2, chauffe, eau chaude, 450/mois, libre, ter. dec., 642-2371.

LES SAULES, 5 1/2, libre, chauffe, 672-5167, 622-2727.

LES Saules, grands 5 1/2 et 4 1/2, neuf, grand espace de rangement, près terminus autobus et tous services, grand patio, 2 stationnements, 672-5343.

3 1/2, 4 1/2, LIBRE, au mois, 671-1487 4 1/2, mois gratuit, 677-1865 4 1/2, armoires malinées, 647-9875 3 1/2, 4 1/2, 2 mois gratuits, 647-6152

649-9870

PLACE 5 ÉTOILES LES SAULES PROMOTION SPECIALE

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2
Moderne, intercom, piscine
667-6355

PLACE HENRI IV
1 mois gratuit, 4 1/2 libre, meuble
desiré tout inclus, piscine 671-2451

Qualité Supérieure TRIPLEX

(Un 3 1/2, un 4 1/2, 5 1/2)
Neuf, planchers béton, nouveau
aménagement bien situé, verdure,
libre, 628-2862, 667-3730

3 1/2 TOUT compris, meuble si desiré,
450, 641-1643, 631-7898

2 1/2, TOUT compris, 672-2022, 672-1492

4 1/2 TRIPLEX neuf, occupation
immédiate au printemps 91, bail 2
ans fixe, info: 671-8907

407 LEBOURGNEUF

A 847-3557

LE BOURGNEUF, semi-condo,
immeuble neuf, récent, qualité su-
périeure, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 655, 647-
647, 647-3557, 650-0184, 651-0102

A 624-9691

La Morille, semi-condo, 3 1/2 semi-
meublé, lave-vaisselle, 5 1/2 au prix
d'un 4 1/2, planchers béton, qualité
supérieure, 650-0184, 651-0102

A 6395 Du Griffon, grands

4 1/2, 5 1/2, intercom, alarme,
balcon, 622-3004, 650-0184

ATTENTION

4 1/2, 5 1/2, prix compétitifs,
Bureau location, 6355 du
Griffon, App. 1, 1 mois gra-
tuit, 639-6496

COUPLE pour conciergerie, 32 lo-
gements, épouse maison, 639-6496

4 1/2 DE LUXE, système d'al- arme, intercom, insonori- sation supérieure, espaces verts, 626-1228

LE MESNIL

Somptueux 4 1/2 neufs, si-
tues dans un site strate-
gique

626-2870, 877-1877

LE MESNIL

BOUL. de la MORILLE, 4 1/2, loge-
ments de qualité, grand espace de
rangement, stationnement, servi-
ce de conciergerie, 622-3395

1 MOIS GRATUIT

4 1/2 moderne, insonorisé,
intercom, 847-1879, 628-6242

408 LIMOILLOU

A 667-7133

A 1996, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, insonori-
sation supérieure, intercom,
grands 4 1/2, 5 1/2, tout inclus, libre,
allocation dérogatoire, 1 1/2, gra-
tuit, bail 2 ans possible,
possibilité de conciergerie,
667-7133, 650-0184, 651-0102

A 623-3045, 649-1934

MOIS GRATUITS

PREZ CEGEP, HOPITAL
3 1/2, bois franc, intercom, buande-
rie, parking, 653-1242

A 522-8548 649-5060

MOIS GRATUIT, 260 Rue des
Pins, 3 1/2 et 5 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2,
balcon, stationnement

A 522-7375 ou 692-0017

3 1/2, semi-meublé, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2,
400 \$, pres cegep, habitat, epise,
autobus, stationnement, intercom

A 276 Cardinal Villeneuve, 3508,

trais pns, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 1 1/2
meublé, possible, c'ère
conciergerie, 622-2223

A 1 AU 523-6441

GRATUITE, Grand 3 1/2, neu-
f, entrée privée, insonorisé, parking

A 647-1732, 647-2807

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2,
tout compris, mois gratuit

A 522-2655, 1 mois gratuit, 4 1/2

chauffe, 2 balcon, parking, Ste-
Claire d'Assise et St-Pascal, 425 \$

A 623-4855

RUE Des Chênes, 4 1/2, libre

A 188 ST-PASCAL

4 1/2, chauf, 4 1/2, intercom, 647-8102

A 405 SPECIAL, 1 mois gratuit, 4 1/2

chauffe, 2 balcon, parking, 622-4762

A 523-7842, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2

chauffe, 2 balcon, parking, 648-8340

A 2349 Henri-Bourassa, 4 1/2

repeint, 622-3646, 648-8340

A 1798 Desroches, 4 1/2, chauffe,

365 \$, 1 mois gratuit, 647-2678

A 628-9637, 529-6084, 4 1/2, 5 1/2

neuf 2 mois gratuits reports 350 \$

A 651-5503, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

A 666-0151, 648-1166, 4 1/2, 5 1/2

chauffe, 4 Ave, 400 \$, 340 \$

408 LIMOILLOU

A QUEBEC

(PAROISSE STE-ODILE)
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

LOGEMENTS NEUFS

(SUPERBES)

• Tout fourni • Insonorisé

• Piscine intérieure • Ascenseur

• Dépanneur • Coiffure

• Intertéléphone

• Administration sur place

628-5998, 628-1312

A St-Albert

Place Dumontbert

530 et 770 des Poulpiers est
et 715 des Pins est

de 640 \$ à 750 \$

Nouveau complexe, idéal
pour retraités et semi re-
traités, service de concier-
gerie, stationnement intérieur,
ascenseur et plusieurs ou-
tres services. Faut voir et
réservé le plus tôt possible

627-1202, 627-3646, 626-9938

BEAU 4 1/2 rue tout in-

clus 425 \$ 682-5982, 661-4000

BENOIT XV, 4 1/2, chauffe, seche,

seche, sept, 415, 653-6547, 649-3247

COIN de rue très ensoleillé beau

grand 5 1/2, 4 1/2, 3 1/2, 2 1/2, 1 1/2, 1/2,
rue, lave-vaisselle, sècheuse, parking
475 chauffe, 523-9938, 642-2347

DE GRANDVILLE, 1 1/2, mois gra-

tuit 5 1/2, 4 1/2, 3 1/2, 2 1/2, 1 1/2, 1/2,
rue, lave-vaisselle, sècheuse, parking
475 chauffe, 523-9938, 642-2347

DISPONIBLES MAINTENANT

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, chauffe, eau chau-
de, tout balcon, 529-9090

6E AV., coin 3e Rue, 3 1/2, RENOVES,

2 balcon, buanderie,
autobus, à partir de 300 \$ Entre
9h et 17h 627-2386, 649-7783

TERE AVENUE

3 1/2 meuble si desiré, tout compris
pres Cegep 649-9408, 871-6634

11e RUE, 4 1/2, chauffe 350 \$

semi meuble 375 \$ 627-5879

FACE Enfant-Jesus, 4 1/2 pié-

ces, refait neuf, entrée la-
veuse, sècheuse, stationnement,
libre, 385 \$, 653-2436

JEANNE-MANCE 3 1/2, chauffe 305\$

entrée laveuse, 524-2869, 522-5042

3 1/2 LIBRE, grand, non chauffe,

non éclairé 305\$, parking, 653-3140

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse, sècheuse, 415, 649-9408, 871-6634

4 1/2, LIBRE, rez-de-chaussée,

chauffage électrique, entrée la-
veuse

Québec, Le Soleil, jeudi 1er novembre 1990

413 STE-FOY

IMM DES SEIGNEURS
Piscine intérieure et extérieure, sauna, garage chauffé, ascenseur, 2100 p. 4, moule, 653-6661, 653-7674, 653-6661, 653-6661

JARDINS DU VALLON

Les cages et université, 210 p. 4, moules à désirer, bail mensuel de 12 mois, chauffé, éclairage, eau chaude inclus dans le prix du loyer, tous murs à mur, buanderie, entrées lavées, secheuse dans l'appartement, 1er bureau de location 2333 Chaudière, app. 4, 658-3552, 661-2510

LAFORÊTE, 210 chauf, buanderie, parking, conciergerie, piscine extérieure, 1 mois gratuit, 653-6661

LAMBERTVILLE, 410 inv.
semi-meu. désire, abordable, 658-8569

LE CHASSEUR, 410 chaufte,
conciergerie, piscine intérieure, parking, 1 mois gratuit, 654-9216, 653-8110

LIBRE, 4 chambres, 600 \$/mois,
appartement, 653-6661

MAGNIFIQUE 110 chaufte,
éclairage, piscine, université, 210 p. 4, moule, 2333 par mois tout compris, 527-1627

EMILE-CÔTÉ

510: 5955, chaufte, parking, 663-2684, 663-1564

1 MOIS GRATUIT MARICOURT
410 chaufte, eau chaude, piscine intérieure, 658-9392

MYRAND, 310, 410 libras:
510 chaufte, eau chaude, piscine intérieure, 658-9392

410 500 \$/mois, non chaufte, non éclairé, 210 min. p. 4, 658-9392, St-Augustin, 877-5670 877-3197 662-0056

NORVEGE, libras, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PLACE ABOURGEAIS
410 semi ou non chaufte, tout inclus, 658-9392

67 PLACE BELLEFLORE, 510,
balcon, stationnement, 657-2419

PLACE LE CHÂTELET

Tous grand 210 chaufte, éclairage, piscine, 653-1051, 668-1667

PLACE PHILIPPE

LIBRE, grand 410, 658-9392, parking, 658-1564

PRES CAMOILLON, grand 410,
chaufte, éclairé, 210 p. 4, moule, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 110 chaufte,
meu. désire, 658-9392

Pres centres d'achats

PRES HÔPITAL LAVAL, 410,
4555, libras, 658-9392, 658-2613

PRES UNIVERSITÉ, 110, 210,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

PRES UNIVERSITÉ, 310, 410,
meu. désire, 658-9392

416 ST-SAUVEUR

A 480 MAZENOD
Joli 310, rénove, 210 \$
523-4198, 663-8752

A 330 St-Benoît, bordure rivière
St-Charles, 410 rénove, 607-9090,
320 s 410, 653-3125

A 623-6634, 210, 310, 410
1 MOIS GRATUIT

55 ANS et plus, 310 libre
entrée lavée et secheuse
523-6997 de 6h30 à 16h30

BEAUX 210, semi-meu.
cous, 320 s 510, 653-7113

410 ENSOLEILLÉ, très rénove,
tout voir absolument 510-653-3654

410 KIROUAC, 3308, 310, 410
St-Jacques, 2500, libras, 648-5160

MARIE-ICOMME, 410, 4445,
stationnement, 651-2321, 668-7261

310 295 \$, meuble, chaufte,
éclairage, Tel. 522-5488

NEUF 410, stationnement, 4500,
110 Beauport, 647-2521, 645-0358

310 NEUF 3135, 210 2655,
non chaufte, parking, 501-6377

310 NON chaufte, non éclairé,
libre, prix à discuter, Jour des 10h,
648-1610, du 19h à 21h, 529-2636

GRAND studio moderne,
intercom, tout compris,
pres Pl. d'Armes, Petit Se-
minaire, 663-6031, 662-0094

LOGEMENTS 310, 410, Vieux-
Québec, 330 s 550 s, 672-3781

1 MOIS GRATUIT
8 Terrasse Dufferin, 11 St-Gene-
vieve, 110 210, 658-9392

CUISINE commune, entrée pri-
vée, Rue Est, 628-1790

PRES du séminaire de Québec
ou 32 de la Fabrique, 310 rénove,
chaufte, eau chaude, piscine, 10
salle 210 310, 639-9636, 631-0078

210 310, TOUT refait à neuf,
propres, libras, 647-2500

Prés Plaines Parlement
91 d'Auteuil, dans résidence de 4
localités, électricité 310, entrée-
ment meublé, 110 210, 658-9392

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410, 410, 410, 410, 410, 410,
cous, 320 s 510, 653-7113

410,

DÉCÈS ET AVIS DIVERS

remerciements / memoriam / services anniversaires / faveurs

705 AVIS DE DÉCÈS

FISSET (Ferdinand) — A l'hôpital St-Raymond, le 30 octobre 1990, à l'âge de 81 ans et 11 mois, est décédé M. Ferdinand Fisset. Il demeurait à Ste-Christine. La famille recevra les condoléances au centre communautaire de Ste-Christine, rue Principale, Ste-Christine, le vendredi, 2 novembre, de 14 à 16h30 et de 19 à 22h, samedi, à compter de 13h. Le service religieux sera célébré le samedi, 3 novembre, à 15h, en l'église Ste-Christine et de la au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil sa nièce adoptive: Rose-Anna Fisset, ses 2 frères et ses belles-sœurs: Rosaire (Adrienne Germain), Léo (Marie-Rose Côté), Mme Édouard Fisset de Baraute, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et amis. La direction des funérailles a été confiée à la résidence funéraire St-Raymond Inc. 101 rue St-Joseph St-Raymond. Pour renseignements 337-2291.

GABOURY (Alma Bernier)



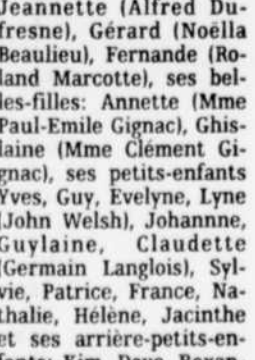
À l'Hôtel-Dieu de Lévis le 30 octobre 1990, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme Alma Bernier, épouse de M. Joseph Gaboury. Elle demeurait à St-Lambert, comté Lévis, et autrefois de Sillery. La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Ltée 1025 Route de l'Eglise Ste-Foy.

jeudi de 14h à 17h et de 19h à 22h, vendredi de 12h à 13h45. Le service religieux sera célébré le vendredi 2 novembre 1990 à 14h en l'église St-Michel de Sillery et de la au cimetière de St-Michel de Sillery. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, sa fille et son gendre: Josette (Ronald Dumont), ses petits-enfants: Christine, Sylvain, Jean-François; plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux et nièces. Pour renseignements: 529-3371.

GIGNAC (Rachel Falardeau) — A l'hôpital St-Sacrement, le 30 octobre 1990, à l'âge de 84 ans, est décédée dame Rachel Falardeau, épouse de feu M. Joachim Gignac. Elle demeurait à St-Marc des Carrières et autrefois à Deschambault. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Guy Denis & Fils Ltée 222, Chemin du Roi Deschambault.

vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi à compter de 9h30. Le service religieux sera célébré le samedi, 3 novembre 1990, à 11h en l'église de Deschambault et de la au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jeannette (Alfred Dufresne), Gérard (Noëlla Beaulieu), Fernande (Roland Marcotte), ses belles-filles: Annette (Mme Paul-Emile Gignac), Ghislaine (Mme Clément Gignac), ses petits-enfants: Yves, Guy, Evelyn, Lyne (John Welsh), Johanne, Guylaine, Claudette (Germain Langlois), Sylvie, Patrice, France, Nathalie, Hélène, Jacinthe et ses arrière-petits-enfants: Kim, Dave, Roxanne; ses sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, plusieurs neveux et nièces. Pour renseignements: 1-268-3575.

GODBOUT (Joseph)



À l'Hôtel Dieu de Lévis, le 29 octobre 1990, à l'âge de 82 ans, est décédé M. Joseph God-

bout, époux en premières nocces de feu dame Colette Lemieux et en deuxièmes nocces de dame Adrienne Cloutier. Il demeurait à Lévis-Lauzon. Le service religieux sera célébré le samedi 3 novembre à 14h, en l'église St-Joseph de Lauzon et de la au cimetière Mont-Marie. La famille recevra les condoléances au centre funéraire

Gilbert & Turgeon Ltée 6566 Rue St-Laurent (9 Commerciale) Lévis-Lauzon vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi ouverture à compter de 12h. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Louise (Guy Bouchard), Jacques (Louise Audette), Suzanne Godbout, Raynald (Diane Jobin), ses 9 petits-enfants et les enfants de son épouse: Michel Prévost, Richard Prévost, Geneviève Prévost, Madeleine Prévost; son frère, ses sœurs, son beau-frère et ses belles-sœurs: Gérard (Isabelle), Angéline G. Vien, Jeanne G. Guay, Mme Alphonse Godbout (Corinne), Mme Charles Godbout (Claire), Joseph Patry, M. et Mme Roger Théberge, son oncle et sa tante, M. et Mme Francis Noël, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines. S'il vous plaît, traduisez vos témoignages de sympathie par un don à la Société Canadienne du Cancer, 675 rue Fortin, St-David, G6W 1K7. Pour renseignements: 837-4757.

KEABLE (Irene Hélie)



Au Centre Hospitalier Chauveau, le 31 octobre 1990, à l'âge de 76 ans, est décédée dame Irene Hélie, épouse de feu M. Joseph-Louis Keable. Elle demeurait au Village Huron. La famille recevra les condoléances au salon funéraire

Falardeau Bédard & Roy Inc. 30, rue St-Joseph Loretteville vendredi, de 14 à 17h et de 19 à 22h, samedi, jour des funérailles, de 11 à 13h45. Le service religieux sera célébré le samedi, 3 novembre 1990, à 14h, en l'église St-Ambroise de Loretteville et de la au cimetière St-Charles. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Ghislaine (André Couture), ses petits-enfants: François (Cheryl Grant), Martine (Denis Côté), Nathalie, son frère et ses sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Philippe Hélie, Marguerite Hélie, Jeanne Hélie Leblanc, Aline Hélie (Jean-Marie Couture), Yvette Duval, Juliette Hélie, René Keable (Pauline), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines. Pour renseignements 842-3737.

LABRANCHE (Pierre)



Au Chul, le 30 octobre 1990, à l'âge de 39 ans, est décédé M. Pierre Labranché, époux de dame Jacqueline Corneau. Il demeurait à Québec. Selon ses volontés, il ne sera pas exposé. La famille recevra les condoléances à l'église, une demi-heure avant la cérémonie religieuse qui aura lieu, en présence du corps, le samedi, 3 novembre, à 11h, en l'église St-Malo et de la au cimetière St-Charles, sous la direction de la résidence funéraire Sylvio Marceau inc. 224, ouest St-Vallier Québec.

Maranda, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, oncles, tantes et de nombreux amis. S.V.P. Compensez l'envoi de fleurs par un don à la Fondation du Chul, les formulaires seront disponibles à l'arrière de l'église. Pour renseignements 522-5212.

LACASSE (Arthur)



Au centre hospitalier Jeffery Hale, le 27 octobre 1990, à l'âge de 87 ans est décédé monsieur Arthur Lacasse, époux de Simone Gagnon. Il demeurait à Québec. Un service religieux sera célébré en présence des cendres, le vendredi 2 novembre 1990 à 14h en l'église du Saint-Sacrement où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles: Jean-Guy (Denise Duval), Pierrette (Jacques Mercier), André (Lise Roberge), Jules (Micheline Auclair), Yvan (Diane Desmeules), Micheline (Jean Delage), Marc (Francine Laliberté); son frère, sœurs, belles-sœurs: Paul (Madeleine Gobeil), Colette, Pauline, Rita Gagnon Alcock; ses petits-enfants: Denis, Richard, Pierre, Alain, Marie-Claude, François, Michel, Caroline et Marie-Maxime Lacasse, France et Christian Mercier, Louis et Katherine Delage et arrière-petits-enfants ainsi que Mme Virginia O'Brien et de nombreux amis. Compensez l'envoi de fleurs par un don à la Fondation canadienne de la fibrose kystique, 2750 Ch. Ste-Foy, Appt. #231, Ste-Foy, QC ou à la Fondation du centre hospitalier Jeffery Hale. La direction des funérailles a été confiée à la Coopérative Funéraire du Plateau Québec.

Pour renseignements: 529-0035

LAFLAMME (Aurore Roy) — A l'hôpital d'Armagh, le mercredi 31 octobre 1990, à l'âge de 63 ans et 10 mois, est décédée dame Aurore Roy, épouse de M. Maurice Laflamme. Elle demeurait à St-Damien de Belchasse. Les funérailles auront lieu le vendredi 2 novembre, à 15h. Départ du salon funéraire Roy & Rouleau Inc. 131 Commerciale St-Damien à 14h45, pour l'église et de la au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants, Denis (Carmelle Lamontagne), Simone (Mendoza Brochu), Réjean (Guylaine Boutin), ses petits-enfants: Sylvianne et Sylvie Brochu, Nancy et Sonia Laflamme, Sandra et Frédéric Laflamme, ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, cousins, cousines, neveux et nièces. Le salon sera ouvert à compter de jeudi, de 14 à 17h, et de 19 à 22h. Vendredi, journée des funérailles, à compter de 13h. Pour renseignements 789-2143.

PERRON (Mario) — A l'hôpital St-Sacrement, le 29 octobre 1990, à l'âge de 23 ans, est décédé subitement Mario Perron, fils de M. Jean-Marc Perron et de dame Jocelyne Morin. Il demeurait à St-Marc des Carrières. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Guy Denis & Fils Ltée 950 boul. Dussault St-Marc des Carrières vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi à compter de 12h. Le service religieux sera célébré le samedi 3 novembre, à 14h, en l'église St-Marc et de la au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil, outre son père et sa mère: son frère Jocelyn (son amie Chantal Filion), ses grands-parents M. et Mme Roland Perron (Lucie Falardeau), M. et Mme Sylvio Morin (Corinne L'Ecuyer), son oncle Fernand (Marie-Anne Audet), son cousin Sébastien et sa cousine

Marie-Eve, de nombreux parents et amis. Pour renseignements: 1-268-3575.

PLANTE (Jeannette)



A Québec, le mardi 30 octobre 1990, à l'âge de 80 ans, est décédée Mlle Jeannette Plante, fille de feu Honoré Plante, et de feu dame Exilia Lachance. Elle demeurait à Québec. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Sylvio Marceau Inc. 224, ouest St-Vallier Québec.

mercredi, de 14 à 17h, et de 19 à 22h. Jeudi, de midi à 13h45. Le service religieux sera célébré le jeudi 1er novembre 1990, à 14h, en l'église Notre-Dame-de-Grâces, et de la au cimetière St-Charles. Elle laisse dans le deuil son frère Paul-Henri Plante, ses sœurs Simone (Mme Alfred Ouellet), Cécile, Marie-Claire (Bruno Bellemare), sa belle-sœur Mme H. Plante (Juliette Richard), ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Les remerciements bien sincères et mérités sont adressés au personnel médical hospitalier de l'hôpital St-François d'Assise de Québec. Pour renseignements 522-5212.

POULIN (Jacques)



A Québec, le 30 octobre 1990, à l'âge de 53 ans, est décédé Jacques Poulin. Il était chauffeur d'autobus à la CTCUQ. Epoux bien-aimé de Louise-Andrée Poitras. Il demeurait à Québec. Le service sera célébré en présence du corps le samedi 3 novembre 1990, à 13h, en l'église St-Malo. La famille recevra les condoléances à l'église à partir de midi. La direction des funérailles a été confiée à la maison Sylvio Marceau Inc. 224, ouest St-Vallier Québec.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, Louise Poulin (Gilles Bernier), Claude Poulin (Marjolaine Carmichael), Robert Poulin, Pauline Poulin (Alphée Rheaume), Eugène Poulin (Marie-Andrée Lachance), Raymond Poitras (Hélène Bidegaray), Martine Poitras, Suzanne Poitras (Denis Masse), ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et amis. S'il vous plaît, compensez l'envoi de fleurs par un don aux charités des religieuses de St-Vincent-de-Paul, 2555 ch. Ste-Foy, Ste-Foy G1V 1T8. Pour renseignements 522-5212.

RACINE (Louis-Jean)



A la merveilleuse Maison Michel Sarrazin, le 29 octobre 1990, à l'âge de 42 ans, est décédé M. Louis-Jean Racine, époux de dame Monique Julien. Il demeurait à Québec. La famille recevra les condoléances au Funérarium de la Coopérative Funéraire de l'Anse 280, 8ième Rue Québec.

de 9h à 10h30. Le service religieux sera célébré le samedi 3 novembre 1990, à 11 heures, en l'église St-Pie X. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, Suyapa, Jovanni, et Pierre-Jean Nin Auk; sa mère Marthe Auger, son père René Racine, sa belle-mère Raymond Julien, son grand-père J. A. Auger; ses frères, sœur, beaux-frères et belles-sœurs: Jean et Francoise Boulay, Denis et Lise Asselin, Linda et Alain Tremblay, Pierre Julien et Louise Bourassa, ses neveux et nièces: Heryk et Eve Julien, Julie et Alexandre Racine, sa tante et son oncle: Francoise Racine et Odina Tremblay, plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines; et de nombreux amis et amis qu'il chérissait. Afin de poursuivre son profond engagement envers les enfants du Tiers-Monde, veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à l'A.M.I.E. (l'Aide médicale internationale à l'enfance), C.P. 282 La Pocière, G0R 1Z0. Pour renseignements 525-6044.

RICHARD (Henriette Bazin) — Au Centre Hospitalier Chauveau, le 30 octobre 1990, à l'âge de 83 ans, est décédée dame Henriette Bazin, épouse de feu Edouard Richard. La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Ltée 1025 Route de l'Eglise Ste-Foy.

jeudi de 14h à 17h et de 19h à 22h, vendredi de 12h à 13h45. Le service religieux sera célébré le vendredi 2 novembre à 14h en l'église St-Louis de France et de la au crématorium. Elle laisse dans le deuil, ses enfants, gendre et belles-filles: André (Elizabeth Pankewich), Claude (Liliane Bilodeau), Odette (Marc Hamel), Danielle, ses petits-enfants: Allen (Monique Gougeon), Curtis (Michelle Giroux), Michèle (Jocelyn Leblanc), Guy (Claire Grenier), Julie (Serge Larouche), Simon, Rémi, plusieurs arrière-petits-enfants, ses frères et sœur: Jules (Thérèse Crevier), Jacques (Marguerite Smith), André (Thérèse Julien), Gabrielle (Roland Pelletier), ses beaux-frères et belles-sœurs: Aline Richard (feu Maurice Bazin), Fernande Richard, Lucienne Richard (feu Edmond Hardy), Dr J.E. Dorion (feu Ernestine Richard), sa famille d'accueil: Karine Heinz et Albert Lavoie, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Compensez l'envoi de fleurs par un don Société Alzheimer de Québec, 830 Ernest-Gagnon, apt. 403, Québec, G1S 3R2. Pour renseignements: 529-3371.

ROCHETTE (André Dorval) — A son domicile, le 30 octobre 1990, à l'âge de 76 ans, est décédée Dame André Dorval, épouse de feu M. Georges Rochette. Elle demeurait à Lévis-Lauzon. Le service religieux sera célébré le samedi 3 novembre à 15h30, en l'église St-Joseph de Lauzon et de la au crématorium. Le retour des cendres se fera au cimetière Mont-Marie. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire

Gilbert & Turgeon Ltée 58 Avenue Bégin Lévis-Lauzon vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi, ouverture à 14h. Elle laisse dans le deuil sa fille et son gendre: Céline (Jean-B. Breton); ses petits-fils: Jean-François et Frédéric; son frère et ses belles-sœurs: Roger (Jeannine Julien), Mme Jeanne Bilodeau Dorval, Mme Jeannet Delisle Dorval, Mme Jacqueline Cantin Dorval, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines. Pour renseignements: 837-4757.

ROY (Marcel)

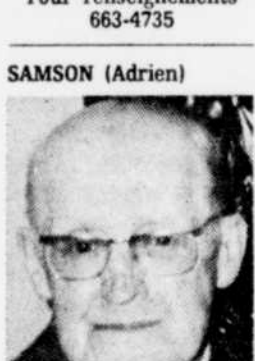


À l'hôpital Enfant-Jésus, le 23 octobre 1990, à l'âge de 77 ans, est décé-

de M. Marcel Roy, époux de feu Régina Boudreau. Il demeurait au centre d'accueil Yvonne Sylvain, Giffard, Beauport. La famille recevra les condoléances à la Coopérative Funéraire de la Seigneurie 2450, St-Clement Giffard, Beauport.

vendredi le 2 novembre de 14h à 17h et de 19h à 22h, le samedi 3 novembre de 9h30 à 10h45. Le service religieux sera célébré le samedi 3 novembre à 11h en l'église St-Ignace de Loyola et de la au crématorium du cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil ses enfants, ses gendres et sa belle-fille, André (Ginette Bourret), Marthe-Josée (Alistair Kellas), Lucie (Marc Faguy); ses petits-enfants: Jean-François et Julie Roy, Caroline et Anna-Michèle Kellas, Benoît, Marie-Claude, Christine et Dina-Emmanuelle Faguy, sa sœur et ses frères, ses belles-sœurs et ses beaux-frères, Roger (Yvette Racine), Pauline (Ernest Gaudin), Jean, M. et Mme René Roy, Bertha Moisan (feu Henri), Marie-Anne Malenfant (feu Raymond), Rolande Pascal Roy Beaumont (feu Camille), Rosaire Boudreau (Madeleine Taillon), Gemma Boudreau (W.H. Bill White), Jeanne Héon (feu Alexandre Boudreau), Marielle Bourré (Armand Thibault), Rosaire Roy (feu Paquerette Bourré); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, amis (es) et le personnel du centre d'accueil Yvonne Sylvain. Votre sympathie peut se témoigner par un don à la Fondation de l'hôpital Enfant-Jésus, 1401, 18ème Rue, Québec G1J 1Z4. Pour renseignements 663-4735.

SAMSON (Adrien)



A l'Hôtel Dieu de Québec, le 30 octobre 1990, à l'âge de 84 ans, est décédé M. Adrien Samson, ex-typographe au journal Le Soleil, durant 35 ans, époux de feu dame Marie-Paule Simard. Il demeurait à Québec. Le service religieux sera célébré le jeudi 1er novembre à 10 heures, en l'église St-Cœur de Marie, et de la au cimetière Belmont, sous la direction de la maison

Lépine-Cloutier Ltée. La famille recevra les condoléances à l'église une demi-heure avant la cérémonie. Il laisse dans le deuil son fils Le Père André Samson (Père Eudiste), ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, Mme Marguerite Samson Gosselin, M. et Mme Marcel Drolet (Annette Samson), Mme Marie-Louise Samson (Edouard), Mme Laurette Brochu Samson, Mlle Yvonne Simard, ses neveux et nièces, M. et Mme Jean Gosselin, M. et Mme René Lemieux, M. et Mme Jacques Samson, ainsi que plusieurs autres neveux et nièces. Pour renseignements 529-3371.

SOULARD (Frère Joseph) — Le 30 octobre 1990, à l'infirmerie des Frères de l'Instruction Chrétienne de Pointe-du-Lac, est décédé à la suite d'une longue maladie, le Frère Joseph Souldard (Frère Benoît-Labre), à l'âge de 83 ans et 8 mois, dont 88 ans de vie religieuse. Il était le fils de feu Arthur Souldard, et de feu Victoria Beaudry, de St-Casimir. La dépouille mortelle sera exposée au parloir de la communauté, 501 des Frères Enseignants, Pointe-du-Lac, jeudi 1er novembre, de 19h à 21h. Vendredi, 2 novembre, de 12h30 à 14h, heure des funérailles, à la chapelle de la communauté, suivies de l'inhumation au cimetière communautaire, à Pointe-du-Lac. En plus de sa famille religieuse le Frère Souldard laisse dans le deuil ses frères, sa sœur, et belles-sœurs M. et Mme Laurent Souldard (Rose Grandbois), de St-Casimir, M. et Mme Simon Souldard (Georgette Le-

clerc), de St-Gilbert, et Sœur Claire Souldard, s.s.c.m., de St-Méthode de Frontenac, ainsi que ses cousins, cousines, dont le Frère Octave Souldard, i.c., de Dolbeau, et de nombreux neveux, nièces et amis. Il a débuté dans l'enseignement en 1924; ses principaux endroits de dévouement furent Shawinigan, Grand-Mère, Louiseville, Trois-Rivières, Québec, Donnacona, Neuville, St-Charles de Bellechasse, Arvida, Laprairie et Montréal, à la Procure des Missions de la communauté. Il était à Pointe-du-Lac depuis 1976, où il a pris sa retraite. Le Frère Souldard s'est surtout spécialisé dans l'enseignement des sciences, la chimie en particulier. Il était ingénieur chimiste. Direction des funérailles.

St-Louis et Fils Ltée Pointe-du-Lac.

TANGUAY (Bertha Tanguay) — A l'Hôtel Dieu de Lévis, le 31 octobre 1990, à l'âge de 80 ans, est décédée Dame Bertha Tanguay, épouse de feu M. Joseph-Eugène Tanguay. Elle demeurait à Lévis-Lauzon. Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le samedi 3 novembre à 10h30, en l'église St-André de Bienville et de la au cimetière paroissial, sous la direction de la maison

Gilbert & Turgeon Ltée 6566 Rue St-Laurent Lévis-Lauzon. La famille recevra les condoléances à l'église, samedi à compter de 10h. Elle laisse dans le deuil, ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Géraldine Tanguay Beaudoin, Marguerite (Jean Deon), Roland (Blanche), Raymond (Rachel), Simone Tanguay Kirouac, Cécile Tanguay Tremblay, Gisèle (Marius Lajoie), Rita (Eloi Côté), Mme Albert Tanguay, Mme Robert Tanguay, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines. Pour renseignements: 837-4757.

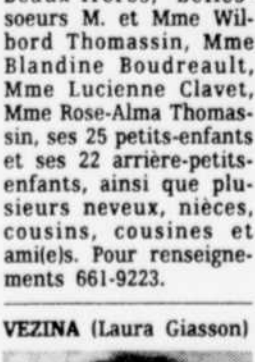
THOMASSIN (Marie-Anne Clavet)



A l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le mercredi 31 octobre 1990, à l'âge de 89 ans, est décédée dame Marie-Anne Clavet, épouse de feu M. Raoul Thomassin. Elle demeurait à Ste-Brigitte-de-Laval. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire

Wilbrod Robert & Fils 738, av. Royale Beauport. jeudi, de 14 à 17h, et de 19 à 22h. Vendredi, jour des funérailles, à compter de midi. Le service religieux sera célébré le vendredi 2 novembre, à 14h, en l'église Ste-Brigitte-de-Laval, et de la au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Adrienne (son ami Alphonse Fortier), Bernadette (Roger Duchesneau), Blandine (Irénée Blouin), Gérard (Denise Larouche), Jeanet, Camil (Lise Gagnon), sa sœur Alice Barbeau, sa belle-fille Louise Vallée, de même que Mariette Amyot, ses beaux-frères, belles-sœurs M. et Mme Wilbrod Thomassin, Mme Blandine Boudreau, Mme Lucienne Clavet, Mme Rose-Alma Thomassin, ses 25 petits-enfants et ses 22 arrière-petits-enfants, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Pour renseignements 661-9223.

VEZINA (Laura Giasson)



Au Foyer d'Youville de Montmagny, le 31 octobre 1990, à l'âge de 89 ans, est décédée dame

Laura Giasson, épouse de feu M. Joseph Vézina. Elle demeurait autrefois à L'Islet. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire

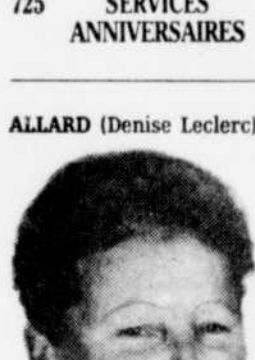
De La Durantaye & Fils Inc. 560 rue du Souvenir Cap St-Ignace

vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à compter de 13h. Le service religieux sera célébré le samedi, 3 novembre, à 15h, en l'église de Cap St-Ignace et de la au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Madeleine, s.c.q., Cécile (feu Elie Lamare), Léon (Cécile Menard), Paul-Emile (Jeanne Gagnon), Marie-Rose (feu André L. Caron), Maurice (Annette Rouillard), Raymond (Mikoko Suzuki), ses 17 petits-enfants et 14 arrière-petits-enfants; ses sœurs Mlle Cécile et Claire Giasson, sa belle-sœur Mme François Giasson ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines. Renseignements: 1-246-5337.

YOCKELL (Alice) — A l'Hôtel-Dieu de Québec, le dimanche 21 octobre 1990, est décédée dame Alice Yockell, épouse en premières nocces de feu Gérard Parent, et en secondes nocces de feu Léonce Cliche. Elle laisse dans le deuil ses filles, Monique (Benoît de Montigny), Madeleine (André Couture), ses petits-enfants Mira et Jean-Christophe, ses sœurs Yvonne (Emilio Pellerin), Germaine (Emile Latouche), plusieurs belles-sœurs, beaux-frères, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Le service religieux sera célébré le samedi 3 novembre à 15h, en l'église St-Yves, 2470 rue Triquet, Ste-Foy. La famille recevra les condoléances une demi-heure avant la cérémonie, et de la au parc commémoratif la Souvenance, 301 rang Ste-Anne, Quartier Laurentien, Ste-Foy. Pour renseignements 871-2372.

725 SERVICES ANNIVERSAIRES

ALLARD (Denise Leclerc)



Un an déjà s'est écoulé depuis que tu nous a quittés pour aller à la rencontre du Seigneur. Ton souvenir est toujours présent dans nos cœurs. La foi, l'amour et la générosité que tu nous a démontrés pour chacun et chacune de nous, sont un héritage merveilleux. Nous nous consolons à la pensée que tu goutes maintenant la paix et que tu veilles sur chacun et chacune de nous. Une messe sera célébrée le samedi 3 novembre 1990 à 10 heures en l'église de Montmorency. Nous remercions les parents et amis qui se joindront à nous pour cette célébration.

795 MONUMENTS

GRANIT J.D. INC. 1105 ST-VALLIER O. QUÉBEC (Pres du cimetière), 327-9854

THÉRIAULT & FILS 710, 1ère Avenue, Québec 524-1561

Pour faire paraître un avis dans cette page, veuillez communiquer avec le Service des Annonces Classées, en composant le numéro

647-3311

In Memoriam



M. NOËL DUMONT

Tous les membres du personnel et la direction de la Caisse populaire de Bienville, désirent exprimer leur sympathie auprès de la famille et des amis de M. Noël Dumont, administrateur de la caisse depuis 3 ans.

La TPS mieux acceptée au Québec que dans le reste du pays

Il est assez rare que les Canadiens soient aussi unanimes sur un sujet qu'ils le sont à propos de la TPS. Plus de trois répondants sur quatre sont opposés à la nouvelle taxe sur les produits et services, qui doit entrer en vigueur le 1er janvier 1991, selon un récent sondage Gallup.

C'est la troisième fois en treize mois que cette firme interroge les Canadiens sur cette question. En

septembre 1989, seulement 9 % des sondés approuvaient alors la suggestion d'une TPS de 9 %, tandis qu'en janvier 1990, la proposition semblait sourire à 19 % de la

population. Le plus récent sondage indique que cet appui est retombé à 16 %, à l'heure actuelle, le taux de la TPS maintenant suggéré étant de 7 %, remplaçant l'actuelle taxe de 13,5 % sur les produits manufacturiers.

Huit personnes sur cent n'ont pas d'opinion sur la question, soit le même pourcentage que lors de la dernière consultation faite par Gallup sur le sujet.

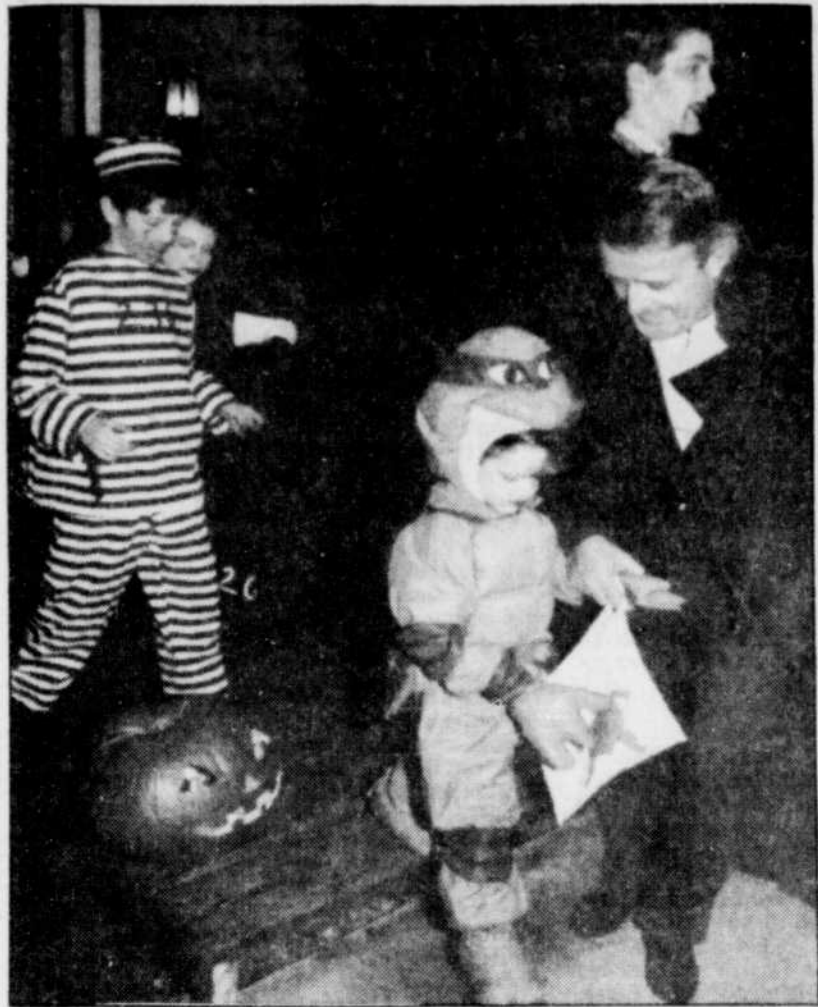
Cette mesure du gouvernement Mulroney est sûrement une des principales causes de l'impopularité des conservateurs au pays, dont la cote n'était plus que de 15 % dans le plus récent sondage

« Êtes-vous pour ou contre le remplacement de la taxe sur les ventes des fabricants par une nouvelle taxe nationale de 7 % sur les produits et services ? »

Approbation du remplacement de la taxe de vente des fabricants par une nouvelle taxe nationale

	Pour	Contre	Ne sait pas
NATIONAL			
Aujourd'hui	16%	76%	8%
Janvier 90	19	74	8
Septembre 89	12	72	16
Région aujourd'hui :			
Atlantique	3	92	6
Québec	23	66	11
Ontario	16	77	7
Prairies	10	82	8
C.-B.	18	74	8
Toronto	18	72	9
Montréal	21	64	15
Éducation :			
Elémentaire	5	87	9
Secondaire	12	81	7
Collégial	16	77	8
Université	30	61	9
Préférence politique			
actuelle :			
Conservateurs	40	48	12
Libéraux	11	85	5
NPD	10	86	4

N.B. Il se peut que les pourcentages ne totalisent pas exactement 100, en raison de l'arrondissement des données.



Le premier ministre Brian Mulroney a accompagné ses fils Nicolas, Mark et Benedict qui entreprenaient leur tournée de l'Halloween, hier, à Ottawa.

Obstruction contre la TPS Les sénateurs recommencent à siéger toute la nuit

OTTAWA — Les sénateurs devaient revenir hier à leur bonne vieille habitude : siéger toute la nuit.

par MARIE TISON
de la Presse canadienne

Les libéraux ont repris leurs tactiques visant à retarder l'étude du projet de loi sur la nouvelle taxe de vente sur les produits et services. Ils ont passé la journée d'hier à discuter d'une motion qui visait à ramener le débat sur la législation proprement dite.

Chaque sénateur a le droit de débattre de cette motion pendant cinq heures. Comme les libéraux

sont au nombre de 51, cela peut être long.

Certains sénateurs libéraux, en mal d'inspiration, se sont mis à lire des pétitions nom par nom.

Les libéraux avaient mis fin pendant deux semaines à leurs tactiques dilatoires après s'être entendus avec les conservateurs au sujet d'un ordre du jour et de règles encadrant les débats. Cette entente avait permis l'adoption de projets de loi chers au gouvernement, comme celui portant sur la réforme de l'assurance-chômage et

celui permettant le financement public du projet d'exploitation pétrolière d'Hibernia.

En vertu de l'entente, les sénateurs devaient maintenant passer à l'étude en troisième lecture du projet de loi. Les libéraux s'y sont refusés, préférant se remettre à la lecture de pétitions.

Le leader du gouvernement au Sénat Lowell Murray a affirmé hier que cette attitude risquait de mettre fin à l'accord entre les deux parties.

« S'ils nous empêchent d'arriver à la troisième lecture, l'entente est lettre morte », a-t-il déclaré.

Cette entente permettait aux libéraux de déposer huit amendements au projet de loi sur la taxe de vente et d'en débattre. Si elle devait expirer, les conservateurs pourraient refuser de débattre de ces modifications.

Chrétien

Le chef libéral Jean Chrétien a donné son appui aux tactiques des sénateurs libéraux. Il a affirmé que la lutte se poursuivra pendant bien longtemps. Tellement qu'à un moment donné, les conservateurs devront bien admettre que la taxe de vente ne pourra entrer en vigueur le premier janvier comme prévu, a-t-il affirmé.

Gallup.

Une donnée intéressante tirée de la consultation sur la TPS indique que les répondants d'allégeance conservatrice désapprouvent majoritairement l'implantation de cette nouvelle forme de taxation (48 %), tandis que 40 % des partisans du Parti conservateur l'approuvent. Les partisans du Parti libéral (85 %) et du Nouveau Parti démocratique (86 %) sont féroceement contre la TPS.

Par ailleurs, le niveau de scolarité des répondants influence sur leur degré de désapprobation, mais les répondants des quatre catégories répertoriées par Gallup sont majoritairement contre la TPS, dont la « popularité » passe de 30 % chez les Canadiens possédant un diplôme universitaire à

5 % chez les Canadiens n'ayant pas terminé leur école secondaire.

C'est au Québec que la TPS est la plus « populaire », 23 % des répondants du Québec approuvant cette réforme de la taxation, tandis que 66 % s'y opposent ; cette dernière donnée grimpe à 74 % en Colombie-Britannique, à 77 % en Ontario, à 82 % dans les Prairies et à 92 % dans les Maritimes.

Les résultats de ce sondage sont basés sur une enquête auprès de 1041 Canadiens d'âge adulte, tenue du 10 au 13 octobre dernier. Un échantillon de cette taille comporte généralement une marge d'erreur de 4 %, 19 fois sur 20. La marge d'erreur augmente lorsqu'on analyse les résultats sur une base régionale, les échantillons étant alors de plus petite taille.

LE BRIDGE CONTRAT

3615 CHERCHEZ LA DAME

Tous vulnérables, votre adversaire de droite ouvre les enchères à 1 pique et vous gagez 2 trèfles avec le jeu suivant :

Sud
A 5 2
K 8
A 10 6
R D 10 9 8 3

Votre adversaire de gauche passe et le partenaire gage 2 piques. Que signifie le cue-bid à 2 piques et que faites-vous ? Traditionnellement un tel cue-bid promettait le premier contrôle à pique. Aujourd'hui toutefois à peu près tous les experts ont adopté une autre formule où le cue-bid montre, soit un jeu invitationnel de manche (11 points et plus) s'il y a un fit, soit un jeu fort de manche (16 points et plus) s'il n'y a pas de fit.

Puisque vous n'avez pas à rougir de votre jeu, vous ne vous contentez pas de 3 trèfles, mais vous improvisez plutôt à 3 carreaux et le partenaire conclut à 5 trèfles, après quoi Ouest entame du valet de pique.

Nord
A 4

A 6
K V 2
V 7 6 5 4 2
Sud
A 5 2
K 8
A 10 6
R D 10 9 8 3

Rappel des enchères
Ouest Nord Est Sud
P 2 A P 3
P 5 Fin

Entame : Valet de pique
Où sont vos perdantes ? Une à trèfle ; une à pique, puisque le troisième pique peut être coupé ; une à carreau si l'on ne trouve pas la dame.

Pouvez-vous deviner où sont les rois de pique, as de trèfle et dame de carreau ? Les adversaires ont 16 points au total ou Ouest vient de montrer le valet de pique. Le flanc droit, qui a ouvert les enchères, a le roi de pique et probablement l'as de trèfle. Quant à la dame de carreau, on ne peut le préciser. Voyez-vous une façon de faire le contrat sans avoir à deviner où est la dame de carreau ? Il s'agit d'éliminer les majeures et de placer un défenseur en main à trèfle.

Il devra ouvrir le carreau ou offrir coupe et défaut. Que jouez-vous du mort à la première levée et pourquoi ?

Il faut jouer petit. Voyons pourquoi en examinant les quatre jeux :

Nord
A 4
K 8
A 10 6
R D 10 9 8 3

Est
A 5 2
K 8
A 10 6
R D 10 9 8 3

Ouest
A 10 7
K 9 5 4 3 2
D 9 7 3
A 5 4

Sud
A 5 2
K 8
A 10 6
R D 10 9 8 3

Si vous appelez la dame de pique, Est couvre et vous gagnez. Vous éliminez les coeurs et rejouez pique. Est gagne, fait l'as de trèfle et rejoue pique. Vous devez deviner où est la dame de carreau.

En duquant le valet de pique, vous assurez le contrat. En supposant un retour à pique, vous gagnez, éliminez les coeurs, puis les piques et placez Est en main à trèfle. Il n'y peut rien.

Maurice LAROCHELLE

VILLE DE québec

APPEL D'OFFRES

Service de l'urbanisme
**BÂTIR LEBOURGNEUF
DÉVELOPPEMENT DOMICILIAIRE
LE MESNIL - PHASE 2B
SECTEUR DES RIVIÈRES**

AVIS DE CORRECTION DE LA DATE D'ENTRÉE DES APPELS DE PROPOSITIONS

Toute société, corporation ou personne intéressée à soumettre des propositions d'acquisition pour les lots vacants sis à l'ouest de la rue Thérèse-Casgrain en vue d'y construire de l'habitation est priée de prendre note que les propositions seront reçues sous enveloppe cachetée au bureau du greffier de la Ville **JUSQU'À 10:00 LE 5 NOVEMBRE 1990** et non jusqu'à 10:00 le 9 novembre 1990, tel que mentionné dans les avis publiés dans le quotidien Le Soleil les 23 et 27 octobre 1990.

Québec, le 29 octobre 1990

LE GREFFIER DE LA VILLE,
ANTOINE CARRIER, AVOCAT

APPEL D'OFFRES

VILLE DE POHÉNÉGAMOOK

ASSURANCES DE DOMMAGES

La ville de Pohénégamook demande des soumissions pour ses assurances de dommages. Les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le cahier des charges qui est disponible à compter de 15h, le 1er novembre 1990, aux adresses suivantes :

Ville de Pohénégamook
à l'attention de
Georges Comeau, s.-t.
1270, chemin Guérette,
Pohénégamook (Québec)
G0L 1J0

OU

Groupe Sobeco Inc.
79, boul. St-Cyrille Est
Bureau 200
Québec (Québec)
G1R 5N5

Sont admis à soumissionner les courtiers d'assurances, agents d'assurances et compagnies d'assurances dûment autorisées à faire affaires au Québec.

Un versement de 50 \$ payable à l'ordre de la ville de Pohénégamook est requis pour obtenir un exemplaire du cahier des charges. Ce montant n'est pas remboursable.

Les soumissions doivent être déposées avant 15h, le 28 novembre 1990 au bureau du secrétaire-trésorier. Elles seront ouvertes publiquement le même jour à 15h05.

La ville de Pohénégamook ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions déposées.

Georges Comeau
Secrétaire-trésorier

Transports Canada

Transport Canada

APPEL D'OFFRES

LES OFFRES SOUS PLI CACHETÉ correspondant au(x) projet(s) dont la liste figure ci-dessous, devront être adressées à :

Agent Régional
Service des Marchés
Transports Canada
101, boul. Champlain
Québec (Québec)
G1K 4H9
Tél.: (418) 648-3056

avec la mention du nom et numéro du projet à la date limite spécifiée, jusqu'à 15 heures, heure locale. Les documents relatifs à l'appel d'offres pourront être obtenus au bureau de l'Agent Régional, Service des Marchés.

PROJET(S)

NUMÉRO: DS-2025

PROJET: "RELOCALISATION D'UN POSTE DE DISTRIBUTION DE CARBURANT POUR HELICOPTÈRES À SOREL, QUÉBEC"

DATE DE FERMETURE: Le 16 novembre 1990 à 15 heures — heure locale

DÉPÔT: Vingt-cinq dollars (25 \$)

On peut aussi consulter les plans, devis et autres documents de soumission à l'adresse susmentionnée et aux bureaux de l'Association de construction de Québec et de Montréal.

Renseignements techniques: tél.: (418) 648-7512

INSTRUCTIONS

Le dépôt correspondant aux plans et aux spécifications pourra être effectué sous la forme d'un chèque bancaire certifié à l'ordre du Receveur Général du Canada et sera restitué si les documents sont rendus en bon état moins d'un mois depuis la date d'ouverture des offres.

Pour être prise en compte, chaque offre devra être soumise sous la forme prévue par le Ministère et accompagnée du cautionnement stipulé dans les documents relatifs à l'appel d'offres.

L'offre retenue ne sera pas nécessairement la plus basse ni celle qui répond à tel ou tel critère donné.

LITS D'EAU ILLIMITES

GUERRE DE PRIX!

LAURENTIEN
299
QUEEN
TÊTE EN OPTION

MADISON
299
QUEEN 'LEATHER LOOK'
TÊTE INCLUSE
'ELEGANCE' 3 MCX **697**

ARC EN CIEL
349
QUEEN 'LEATHER LOOK'
TÊTE INCLUSE
'GRANITE' 3 MCX **999**

DERNIÈRE CHANCE!

EN STOCK!

QUÉBEC
619, BOUL. HAMEL
681-9987

• Anjou • Saint-Hubert • Dollard-des-Ormeaux
• Montréal Centre • Laval • Châteauguay

NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE
18h à 17h30 les jours ouvrables
18h à 17h30 les week-ends
18h30 à 17h30 les week-ends